WINDSOR PUBLIC LIBRARY 850 AVENUE QUELLETTE WINDSOR, ONT. N9A 4M9



Le journal français du sud-ouest ontarien

12ième année

Windsor, le 25 oct., 1978

30 0

Selon le président et l'animatrice

Le Conseil régional de l'A.C.F.O. pourrait disparaître

Windsor JCM - La fin de semaine du 5 novembre verra un nouveau tournant dans l'histoire du Conseil régional de l'Association Canadienne Française de l'Ontario...ou le risque de sa disparution. Voilà ce qui se dégage clairement des commentaires faits au Rempart, par les principaux organisateurs du congrès régional de cette association.

M. Jacques Kenny est président régional de l'A.C.F.O. depuis quelques années. Depuis un an ou deux, a-t-il déclaré, les gens ne s'impliquent pas. Mais il hésite de doners ses points que de cette.

care, res gens ne s'imprugent pas, mars in insiste de doctine ner ses opinions quant aux raisons de l'existence de cette situation: "Ce sera aux gens de dire pourquoi" dit-il sim-plement, "comme il leur reviendra aussi de suggérer la so-tution à ce problème".

De son côté, Mile Suzanne Bédard, qui oeuvre dans la région à titre d'animatrice depuis près d'un an, déclare que non seulement trop peu de gens s'impliquent, mais ceux-ci mêmes sont trop pris dans d'autres activités. Mile ceux-ci mames sont trop pris dans d'autres activités, mile Bédard avoue avoit été consciente à son arrivée de l'inacti-vité du conseil régional pendant l'année précédente. "Pout-être que les gens se sont habitués à être sans A.C.F.O., se demandet-reille. La possibilité de fermeture de l'A.C.F.O. régionale

n'est pas totalement écartée. M. Kenny ne croit pas en un consell régional simplement pour en avoir un, et l'anima-trice indique qu'il faut se demander si la dépense encourue est justifiée.

Cependant II est clair que les organisateurs souhaitent

Cependant II est clair que les organisateurs souhaitent plutôt une participation accrue et un renouveau pour l'association au plan régional. Toutefois, le président se garde d'en suggérer l'orientation précise, insistant qu'il revient à la population de définir le rôle de l'A.C.F.O. Pour sa part, Mille Bédard voit plusieurs nouvelles tâches auxquelles peut s'adonner le conseil régional, par exemple, l'établissement d'un comité d'accueil pour intégrer à la communauté les nouvelles familles d'expression française, qui viendront s'établir par lei, pour travailler dans les nouvelles industries, la mise sur pled d'ateliers de discussion pour le grand nombre de femmes qui ne font pas partie d'associations, la revendication de services en français dans les domaines tels la justice et l'aide à l'enfance.

Pour l'animatrice, la forme de la structure régionale peut être modifiée si les gens y voient des avantages. "Mais il faut que j'aie une équi pe" ajoute-t-elle.



M. Jacques Kenny

Le 5 novembre au National Traveller Hotel

Congrès-clé de l'A.C.F.O.

(Windsor-JCM)- La présence d'une conférencière de mar-(Windsor-JCM)-La presence d'une conferenciere de mar-que reflète l'importance qu'accordait les organisateurs au congrès régional de l'Association Canadienne-Française de l'Ontario qui aura lieu le dimanche 5 novembre, à l'hô-tel National Traveller. Mille Jeannine Séguin, récemment élue présidente provinciale de l'organisme, sera dans la région pour adresser les congressistes au cours du ban-quet qui terminera les assises. Mile Séguin est avantageu-sement connue dans plusieurs associations francophones, notamment dans le domaine de l'éducation.

noramment dans le doniame de l'education. Le congrés doit débuter à 13 heures (1 heure de l'après-midl). Suite à la présentation des rapports usuels, les par-ticipants se diviseront en trois atellers: un sur l'avenir de l'A.C.F.O. dans la région et un autre sur le service d'animation dans Windsor-Essex alors que le troisième atelier sera libre. Le rôle de l'A.C.F.O. dans la région sera donc revu en profondeur, selon le souhait du président sortant, M. Jacques Kenny, qui a déclaré au Rempart que l'avenir

même de l'organisme pourrait être en question. On sait que l'A.C.F.O. a connu une période difficile il y-a un an ou deux, alors que son animateur à l'époque a été impliqué dans une affaire de distribution de litérature hai-

Depuis, une nouvelle animatrice dans la personne de Mile Bédard a été nommée dans la région. Cependant, se-lon Mile Bédard, trop peu de gens s'impliquent dans le

travail de l'A.C.F.O.
Les organisateurs souhaitent qu'au congrès un plus Les organisateurs souhaitent qu'au congrés un plus grand nombre seront prêts à s'impliquer. Ils y voient même une condition de survie de l'association. L'occasion est là, car non seulement les congressistes participeront-ils aux ateliers, mais, après une séance générale à laquelle seront considérés les rapports des ateliers, ils cholsiront les membres du Conseil régional pour 1978-79. Pour renseignements, on peut communiquer avec le bureau de l'A.C.F.O. au 948-9322.



Mile Suzanne Bédard

Le diocèse de London lance sa campagne de souscription en faveur des services diocésains.

La campagne annuelle en faveur des oeuvres de cha-rité du diocèse de London vise cette année un objectif

Dans une lettre à ses dio-césains pour marquer le lancement de cette campa-gne, Mgr J.M. Sherlock, en commentant la devise "Tous et chacun à l'oeu-vre" nous le sommes, en donnant un appui constant à l'oeuvre du Seigneur à travers le diocèse, en parole aussi bien qu'en action. Il faudra des actes et des projets qui seront capables de rendre vivante la charité que l'Esprit-Saint a mise a-vec abondance dans nos coeurs. Voilà l'idéal.''

Les fonds recuillis aide

entre autre, du programme de renouveau du manage et de la famille, du fonds de pension du clergé, des services sociaux catholiques, de la maison de retraite de la Sainte-Famille, des cen-tres chrétiens de renouveau, et des équipes pastorales auprès des malades.



Mrg J.M. Sherlock évêque de London

Section spéciale féminine Voir pages 889

Billets

Les relations patronales-syndicales continuent à être perturbées dans plusieurs domaines, causant de plus en plus d'inconvénients au public.

Si l'on reconnaît d'une part qu'éventuellement tous souffrent d'une grève, surtout d'une grève dans le secteur public et d'autre parts que l'économie canadienne est loin d'être en bonne santé, on peut se demander si après une courte période déterminée, toute grève ne devrait pas être terminée obligatoirement et une forme d'arbitrage imposée.

Dans le cas des Postes, l'apparente impatience du syndicat à tenter de paralyser le pays juste au moment où le gouvernement se propose à faire des Postes une société de la Couronne soulève plusieurs questions, surtout si l'on condidère que cette mesure en est justement une que préconise le syndicat depuis un bout de temps.

I.C.M.

On parle ailleur dans notre journal du prochain congrès de l'A.C.F.O.

Aurait-on raison de deviner que plusieurs se trouveront vite une excuse pour s'en absenter?

Pourtant, si l'A.C.F.O. demande toujours notre appui moral, ce n'est pas souvent qu'elle demande quelques heures de notre temps!

Il faut être aveugle pour croire que l'épanouissement de la francophonie ontarienne est assuré sans que l'on continue à s'occuper de très près de nos af-faires.

L'A.C.F.O. veut qu'on se rende une journée pour exprimer nos opinions.

Elle demande aussi que quelques nouveaux individus (et il y en a par centaines qui ont les qualités nécessaires) s'impliquent davantage dans son travail.

Toi, que peux-tu faire pour l'A.C.F.O....c'est-à-

dire pour tes compatiotistes francophones. Viens donc y réfléchir au congrès de l'A.C.F.O., le diman-che 5 novembre, à 1 heure, à l'hôtel National Travel-

J.M.C.

Prière composée et prononcée par le Père Robert Champagne, vicaire de la paroisse St-Jérôme de Windsor, pour ouvrir l'horaire de diffusion du poste radiophonique C.B.E.F. le lundi 16 octobre

Père éternel et tout puissant, nous te bénissons de nous donner aujourd'hui à imiter les vertus de la Bienheureuse Marie-Marguerite d'Youville.

Tu l'as conduite sur les chemins qui passaient par la croix et tu as voulu que sa charité brûlante fasse naître dans ton Eglise canadienne une nouvelle fa-mille, c'est-à-dire, les Soeurs de la Charité. En cette fête de la Bienheureuse fondatrice, ac-

corde-nous d'imiter son dévouement pour les autres, sa patience dans l'adversité, sa confiance en ta miséricorde et son amour pour Jésus, ton Divin Fils.

Rends-nous plus dignes de te servir au long de cette journée en cherchant, comme elle l'a fait, à rendre service à qui que ce soit autour de nous.

Nous te le demandons au nom de Jésus-Christ, Notre Seigneur.

Amen

L'invitation du président régional

L'Association Canadienne-Française de l'Ontario

M. le rédacteur:

Je viens vous parler d'un sujet qui nous touche de très près, c'est-à-dire, le congrès régional de l'A.C.F.O. Windsor-Essex.

Sans doute vous avez entendu parler du congrès provincial qui a lieu récemment à Toronto. Un nouvel exécutif sous la présidence de Mlle Jeannine Séguin débute son mandat. Pour ceux qui ne la connaissent pas. Jeannine est une dame très dynamique qui n'a pas peur de s'exprimer fortement et ouverte-

Je crois sincèrement que ci ça ne bouge pas à l'A.C.F.O. provinciale dans les deux prochaines an-nées, ça ne bougera jamais! Voilà en effet l'espoir que je ressens pour cette nouvelle équipe.

Mais, cet espoir, je le ressens au niveau provincial et non pas au niveau régional. Je ne veux pas être alarmiste mais la valeur de l'A.C.F.O. régional a été mis en question et ce congrès régional devra nous guider quant à la survie de l'A.C.F.O. dans la ré-

C'est ainsi que j'invite tous vos lecteurs au congrès régional qui aura lieu le 5 novembre 1978 au National Traveller Hôtel, rue Goyeau à Windsor.

Le tout débutera à 13h00 suivi d'un souper-causerie avec Mlle Jeannine Séguin comme conférencière

Le prix du billet pour le souper-causerie est de \$5.00 ce qui aidera à défrayer une partie des coûts de la journée.

Que les gens veuillent bien s'il-vous-plait, nous indiquer avant le 27 octobre si ils seront des nôtres pour ce congrès.

Au plaisir de vous voir au congrès, je demeure

Jacques Kenny, président A.C.F.O. Windsor-Essex

Congrès provincial des A.P.I. à Windsor

M. le rédacteur

Ce sera vers la fin du mois, les 27 et 28 octobre pour être plus exact, qu'aura lieu ici à Windsor le 26e Congrès annuel de la Fédération des associations des parents et instituteurs de langue française de l'Ontario

Pendant ces deux jours-là, l'hôtel National Traveller résonnera des voix françaises de plus de 150 visiteurs francophones de tous les coins de la province. Ils viennent ici pour discuter des moyens d'améliorer l'éducation de leurs enfants et des nôtres. Un atelier portera sur les services spéciaux dans nos écoles. Dans un atelier il sera question de l'éducation postsecondaire, dans un autre on parlera du rôle de l'école dans la communauté. Enfin, une discussion sur l'importance de la langue française et l'aspect confessionel dans les écoles françaises seront les der-niers deux thèmes d'ateliers. Donc les thèmes des cinq ateliers indiquent clairement qu'ont vient à Windsor et au congrès pour travailler, pour affirmer le motto du congrès: "ASSEZ PARLE....FAUT QUE

Et c'est grâce à Mme Diane Thibert que ça bouge-ra ici à Windsor. Mme Thibert, de Windsor même, est la présidente générale de la Fédération des associations des parents et instituteurs de langue française de l'ontario, et son influence sur le choix du lieu du congrès annuel de 1978, ne peut être niée. Et il va sans dire que notre ville est bien fière d'accueil-lir les membres des différentes A.P.I., environ 150 à

175 délégués de partout en Ontario. La région de Windsor sera évidemment bien représentée, mais ceci avec bon droit, si on se rappelle presence, musico explosive, il y a guère un an, à propos d'une école secondaire dans le comté d'Essex, ou alors, plus récemment, l'attitude anglophone de l'administration scolaire catholique ici à Windsor. en ce dernier cas l'administration a enfin décidé d'employer un traducteur pour la traduction des avis adressés aux parents des écoliers francophones. Ce sont des exemples pareils qui exigent donc des ate-liers avec le thème "Pourquoi pas du Français???" Et poutant on ne fera pas que du travail pendant

ce congrès. Le comité du congrès, sous la présidence de Mme Claudette Hurtubise de Windsor, a préparé une gamme d'activités à part du programme de travail. Le vendredi 27 octobre, après l'ouverture officielle du congrès, ce sera un DISCO pour les jeunes, et un vin et fromage pour les moins jeunes qui auront ainsi la possibilité de faire la connaissance des autres délégués.

Le samedi matin un autobus nolisé conduira les conjoints et les congressistes dans une visite autour de la ville. Puis après le travail des ateliers, ce sera le banquet afin de rencontrer les invités d'honneur, dont M. Séraphin Marion et Monseigneur Jean Noël de Windsor, pour en nommer deux. On en profitera aussi pour bavarder avec quelques uns des animateurs des ateliers qui comprennent, entre autres, M. Jacques Kenny [éducation post-secondaire], M. Robert Vallée [Services spéciaux dans nos écoles] et soeur Ange-Annette [aspect confessionnel dans nos écoles françaises]. On pourra encore discuter de son expérience avec les délégués pendant la danse qui suit le banquet le samedi soir. Cette danse sera le feu d'artifice du congrès.

Espérons aussi que ces visiteurs, dont certains viennent sans doute pour la première fois dans cette région, ne resteront pas seulement à l'hôtel. En leur souhaitant la bienvenue à Windsor nous les invitons aussi à faire un tour de la ville [peut-être le dimanche avant de partir ou vendredi entre l'enregistre-ment et le début du congrès]; nous les invitons à découvrir la ville des roses...qui sait si ce ne sera pas avec des nouveaux amis [ou amies] de la région?

Bienvenue à la ville des roses, Congressistes!

Jean-Holgèr Kroes



tère rangée de gauche à droite: Mmes Diane Thibert, présidente provinciale et Claudette Hurtubise, pré-sidente du comité d'organisation du Congrès. 2e rangée de gauche à droite: Mmes Rolande Chau-vin, Suzanne Bédard, Théodora Villemaire, Sandra Manzig, présidente régional et Mariette Galerno. 3e rangée de gauche à droite: M. Jean Kroes, Carole Belavance, Marthe Cybulski et Richard Cousineau.

Le Rempart

Le Rempart est publié par les Publications des Grands Lacs Inc., 2418 ave Central, Windsor, Ont., N8W 4J3. Téléphone: 948-4139.

Président: K. Jean Monge-

Rédactrice-gérante: Lise Gagnon Consollier publicitaire: Héene Bontront

Enregistré comme courrier Chef d'atelier: Marie-Ann deuxième classe. Permis Toner 02903. Responsable des abonne-

ments: Agnès Paquette

Au Canada: \$5.00 par an-

née Au Etats-Unis: \$7.50 par

année Ailleurs: \$10.00 par année

Tout droit de reproduction réservé à moins de permission spéciale.

A NOS LECTEURS

Vous êtes abonnés au Rempart, le journal français du Sud-Quest? Donnez ce coupon à un voisin(e), à un emi(e), à un

Faites-nous parvenir ce coupon dûment rempli accompa-gné d'un chèque ou d'un mandat de poste: Canada \$5.00,

Etats-Unis \$7.50, ailleurs \$10.00 à: Le Rempart 2418 ave Central, Windsor N8W 4J3

FORMULAIRE D'ARONNEMENT

SELVIO	to Recollect	in and	Section Section	NAME OF TAXABLE PARTY.	100000000000000000000000000000000000000	GENERAL PROPERTY.

Adresse Postale

Code Postal

Téléphone_

Province

Candidats pour les élections

Mme Emilia Bénéteau



cherche un 2e mandat au Conseil des Ecoles Séparées de Windsor, dans le quartier 3, ou elle vit avec sa famille depuis bien des années. Mme Bénéteau est bilingue, mère de sept enfants dont deux sont encore à la maison. Elle se dit fière d'être maîtresse de maison à plein temps, ce qui lui a permis d'oeuvrer, de façon très active, au sein de l'exécutif de nombreuses asso-ciations locales et provin-ciales: "Meals on Wheels",

"Catholic Women's Lea-gue", P.T.A. etc. Elle est in présentement vice-prési-dente du conseil de la pa-roisse Ste-Anne et présidente des lecteurs laīcs.

l'Association Française des Conseils Scolaires de l'Ontario, et à ce titre elle a re-présenté le Conseil à divers congrès et journées d'étu-des dans la Province et au Canada.

Son but principal, en re-cherchant un 2e mandat est î "de continuer à travailler 0 au développement d'une plus ouverte au sein de l'administration du Conseil d'Scolaire, et de veiller à l'in-litérêt linancier des contri-buables des écoles sépa-drées autant françaises qu'anglaises.''

Mme Bénéteau demeure depuis nombres d'années, dans la paroisse Ste-Anne, à 928 Windermere, avec son mari et leurs deux plus

M. David Cassivi



M. David Cassivi, 35 ans, siège depuis 9 ans sur le Conseil des Ecoles Séparées de Windsor, représentant les citoyens du quartier

Il est membre de la pa-roisse du St-Rosaire et en 1976 il a été élu président du conseil du Centre Educationnel et Récréatif de cette paroisse, après cinq ans á la vice-présidence. En plus de sa Maîtrise en Education, il a aussi fait des études en journalisme et du-rant trois années, il a étudié au Séminaire du Sacré-Coeur, la théologie et le cathéchèse. Tout au cours de ses années au Conseil, il dit avoir apporté une attention persistente et continue à tout ce qui facilite l'apprentissage du savoir chez l'en-

M. Cassivi déclare que: "Conforme à la Philosoph et aux Objectifs du système des Ecoles Séparées de Windsor, toutes mes déci-sions sur toutes questions d'intérêt public sont guidées par ce que tout parent catholique recherche pour son enfant en vue de son éducation globale.

M. Cassivi est professeur de Sciences à Vincent Massey et réside avec sa femme et son fils à 288 avenue

Le Centre d'emploi du Canada

En effet, depuis quelques mois déjà le centre de la Main d'oeuvre de Windsor ainsi que le Bureau d'Assurance chômage sont choses du passé. Ces deux services ont été combinés

en un seul, connu mainteen un seul, connu mainte-nant sous le nom de CEN-TRE D'EMPLOI DU CA-NADA, en anglais "CA-NADA EMPLOYMENI CENTRE". Il y a aussi un nouveau -numéro de télé-

Exposition Dorset '78 à la Galerie d'Art de Windsor

Une intéressante exposition d'oeuvres esquimau-des est actuellement en cours à la Galerie d'Art de

Il s'agit de la collection graphique du Cap Dorset, un projet du comité des vo lontaires de la Galerie. Le département qui s'occupe de la location et de la vente de chefs-d'oeuvres est autorisé par la co-opérative Esquimaude de Baffin Ouest, exécutant les fonctions d'agent pour les artistes qui tiennent tous droits

Ces impressions originales sont ardemment recher-chées par les collectionneurs qui suivent de près la carrière des artistes bourgeonnants tels que Keno juak, Lucy, Jamasie et Pit-

Ces vives créations sont tirées de la vie et des légendes Esquimaudes, souli-gnant les liens intimes entre l'homme et les ani-maux. D'éclatantes couleurs sont ajoutées lors de l'imprimerie de patrons et phone: 254-1611. A cause spéciaux ce nouveau numéro de téléphone devra donner un service plus qu'adé-quat puisqu'il permet un plus grand tronc de lignes téléphoniques accessibles au Centre. Alors finies les attentes interminables au bout du fil "parce que la ligne est occupée

Ce nouveau genre d'opération, ici à Windsor, est le plus vaste des 13 projets pilotes, qui ont travaillé, à cette intégration, à travers le pays depuis janvier der-Le Ministre de l'Emploi

et Immigration du Canada. l'Honorable Bud Cullen dédernièrement: 'L'objectif primordial du Centre d'Emploi du Cana-da, comme tel, est de réhausser l'économie nationale et sociale, en réalisant un potentiel productif de toutes les ressources humaines du pays, tout en supportant les initiatives de tous et chacun afin de rejoindre les besoins écono-miques les plus nécessai-

Un seul point de service, ce qui élimine beaucoup de perte de temps et de "paperasses" autant pour le client que pour l'employé

M. George Dick, gérant de ce nouveau Centre, est convaincu que l'intégration totales de ces deux services sera d'une immense valeur, non seulement aux personnes à la recherche d'emploi, mais aussi au Commerce et à l'Industrie

Le Ministère entend diri-ger une partie des fonds de l'Assurance Chômage à la création de nouveaux emplois pour les jeunes et de programmes d'éducation des adultes.

Tout ceci est d'une importance capitale, en vue de l'expansion industrielle que notre ville a obtenue cette année et pour les an-

Benoit Marier Conseiller bilingue au Centre d'Emploi du Canada

Nominations à l'A.P.I. Ste-Thérèse

Marthe présidente: deau; Secrétaire: Sr. Thérè-se Laramée; Présidente sortant de charge: Cécile Martins; Trésorière: Théodora Villemaire; Aumonier: Père Robert Champagne; Directrice: Sr. Ange-Annet-te St-Germain; Conseillers: Florian Brousseau, Gérard et Jeannette Ledoux, Jeannette Blanchard, Camille Bourke, Monique Simard.

De plus, ont été nommés représentants au projet "P.A.S.S.". Mmes Cécile Martins et Louise Klimczak ainsi que M. Jacques Marchand. Les représentants au conseil paroissial St-Jé-rôme sont Mmes Martins et Nadeau et au conseil régional des A.P.I., Mmes Mar-

L'Association Parents et Instituteurs de l'école Ste Thérèse a comblé tous ses postes récemment.

Le comité exécutif se compose comme suit: prési-dente: Raymonde Bisnaire; 1ere vice-présidente: Claudette Hurtubise; 2e vice-

Bibliothèque scolaire ouverte au public

La bibliothèque de l'écovière poursuit encore cette année sa politique établie il y a plus d'un an, d'ouvrir ses portes au public. On peut la visiter entre 6 heures et 9 heures les mardi et jeudi soirs alors que Mme C.Doyle est au service du

La bibliothèque possède un grand nombre de livres et de périodiques en français. Ce projet, dont la res-ponsable est MIIe Margaret McDonald, bibliothécaire de l'école, est parrainé conjointement par le conseil scolaire du comté d'Essex et le Ministère de l'Educa-

Calendrier des Evénements

3-4-5 novembre: Congrès de la Fédération des Clubs So-

Endroit: Collège Conestoga, Kitchener

4 novembre: Assemblée générale annuelle de la Caisse Populaire de Windsor Ltée

Heure: 19h30 Endroit: Centre Canadien Français, 2418 ave Central,

Souper Chaud: 18h00
Une danse suivra l'assemblée
Billets: \$5.00 par personne - en vente à la Caisse Populaire
de Windsor, 2800 est, chemin Tecumseh. Aucune réservation ne sera fait par téléphone. Hâtez-vous!! La limite est

5 novembre: Partie de cartes organisée par la Fédération des Femmes Canadiennes Françaises Endroit: Sous-sol de l'église St-Jérôme

10 novembre: Le Centre Culturel Tournesol de Windsor et le Centre Canadien Français présentent une soirée-ca ret, mettant en vedette Maurice Paquin, fantaisiste, chan-

Endroit: Centre Canadien Français, 2418 ave Central, Windsor (2e étage)

11 novembre: "Fête aux huîtres" organisée par l'Alliance Française de Windsor.

Pour réservations communiquez avec Mme Leblanc, 258-

ACHETEZ MAINTENANT & EPARGNEZ!!

Aubaines sensationelles chez

Leisure Trailer Sales Ltd.

Le centre de la roulotte de la région de Windsor



"Champion



et "5th wheels "Prowler"



& Coleman'

'André [Dude] Raymond se fera un plaisir de vous servir en français'

Venez voir les nouveaux modèles 1979 Le volume de nos ventes et de notre service

nous permet de vous épargner de l'argent Un service complet vous est assuré par nos techniciens diplômés

Relais de propane

Ouvert toute l'année lundi - samedi, 9h00 a.m. à 5h00 p.m.

1500 chemin Lauzon, angle McHugh (en face de l'usine General Motors)

Windsor, Ontario



CBEF 540



CBEFT78

"The Jesus Trial"

(Windsor A.H.)
A ne pas manquer, cette émission en couleur, (en anglais, malheureusement peut-être) où durant cinq heures de mini-séries, diffusées à l'entenne de TVO les dimanches soirs de 9 à 10. à compter du 5 novembre, les spectateurs verront se dérouler une dramatisation très vivante de cette confrontation historique Isorni DeNantes, au sujet de la responsabilité de la mort de Jésus.

En 1967, un avocat fran-çais, de très bonne renommée, Jacques Isorni, a écrit un livre intitulé: "LE VRAI PROCES DE JESUS". Dans son livre Isorni refute l'accusation portée contre les juifs de la responsabilité de la mort du Christ. Cette affirmation, par-

mi tant d'autres, a provo-qué la colère de l'abbé George DeNantes, prêtre catholique français de l'ex-trême-droite. DeNantes a traité Isorni de "renégat chrétien, déformant les mots du Nouveau Testa-ment." Isorni poursuit l'ab-

ment. "Isorni poursuit a bé
DeNantes pour écrit diffamatoire...et gagne.
Ce procès réel, très unique, tenu à Troyes en France en 1974, a retenu l'attention du monde entier, car la Cour a dû décider si oui son ensemble, était rélle-

mort de Jésus. C'est ce qui emmené TV Ontario au défi de touner ce film "The Jesus Trial". surtout du fait qu'il s'agissait d'un 2e tel procès en 2,000 ans.

Un autre élément très prenant de ce film est le déroulement de la Passion,

tapala au Mexique. Ce drame du "Procès et de l'Exécution de Jésus-Christ" est joué chaque année et cela depuis 140 ans par des cence. Il semble si réel que des acteurs qui ont personnifié

hospitalisés à la suite d'épuisement. (La seule absurdité est la présence des micros pour les besoins de la

Ce film est aussi entrecoupé d'entrevues et com-mentaires de 17 théolo-

qui discutent du "Jésus biblique et historique" de la guerre civile d'Irlande, du Liban, de la mort atroce des posant la violence sur tounom de la vertu. On parle

du Problême de l'anti-sémitisme, de son origine et son impacta sur la société

Ce film, de plus de deux ans de production, est cer-tainement tout à l'honneur de l'Office de la télévision éducative de l'Ontario

Les temps ont changé «Parlez français, exigez le français»

par France Pilon

OTTAWA — «Prenons en main notre propre destinée et lais-sons savoir à notre gouvernement provincial, à nos autorités municipales et à nos conseillers scolaires que nous ne cherchons pas leur sympathie mais que nous voulons vivre en Ontario comme tout le monde. Nous voulons étudier, jouer, prier, crier, relever travailler et mourir en français.

pleurer, travailler et mourir en français.

Il y a dix ans, de telles paroles dans la bouche d'un directeur d'école auraient semé la panique et cet ardent défenseur de la francophonie ontarienne serait vite venu grossir les rangs des

chômeurs.

Mais les temps ont changé et le langage qu'a tenu, hier, à l'école Belcourt, M. Raymond Sauvé, directeur de l'école Charlebois, à l'occasion de «la journée de l'école française» a, loin de choquer, enthousiasmé les mille élèves et professeurs réunis au

Organisé par l'Association des enseignants franco-ontariens (AEFO) pour célébrer le 10ième anniversaire des lois 140 et 141, reconnaissant officiellement l'existence des écoles françaises de la lère à la 13ième année, cette journée a également donné lieu à une profonde réflexion sur l'avenir de la francophonie en Ontario et sur le rôle des jeunes dans sa survie.

«Parlez français, exigez le français, adoptez une attitude de majoritaires et vous pourrez vivre en français. Laissez-vous al-ler, lâchez la lutte, endurez l'influence anglicisante dans votre

école, vos foyers et vos milieux et vous aboutirez au musée», a lancé M. Sauvé, qui s'est plu à comparer les races humaines qui ont été assimilées aux dinosaures et autre animal préhistorique qui n'ont de place que dans les musées.

C'est pourquoi ce dernier n'a pas hésité à enjoindre les jeunes élèves francophones à faire de leurs écoles, de vrais centres de culture française pour que soit conservée et s'épanouisse leur langue, et de revendiquer leurs droits.

De l'avis de M. Sauvé, «si le gouvernement Davis refuse aujourd'hui de rendre le français langue officielle, comme il dit «at this moment» il vous reviendra de lui faire changer d'attitude. Car il faut se le dire, à quoi bon rendre le français officiel si vous, les jeunes, qui devez assurer la relève, ne vous en servez pas?

pas?
A quelques rues de là, sur le chemin McArthur, des propos semblables ont été tenus par M. Jean-Robert Gauthier, député d'Ottawa-Vanier. Ce dernier a soutenu que l'idée d'un conseil homogène de langue française n'ira loin que si les jeunes mettent toutes leurs énergies pour obtenir un conseil scolaire francophone, à Ottawa.
Le député d'Ottawa-Vanier aux Communes a insisté particulièrement sur la menace de polarisation des francophones au Québec et des anglophones dans les autres provinces, si le gouvernement ontarien s'obstine à ne pas reconnaître le français en Ontario.

Nous faisons tout le travail.
Un nom qui vous assure bonne qualité pour la construction de maisons sur commande

Les Frères Archambeault Contracteur général

moires Formica et Ar-borite sur commande.

rue Baune, Pointe-aux-Roches

798-5713

après les heures appelez 798-3375

Tout aluminum Soffit et Fascia fenêtres de qualités, bain avec tuiles céramiqu

Auberge SICONS. Richelieu,

ACFO

Le conseil régional de l'A.C.F.O. Windsor-Essex vous invite

à son Congrès régional

Mlle Jeannine Séquin, nouvelle présidente de l'A.C.F.O. provincial sera la conférencière invitée pour le souper-causerie

> Où: Hôtel National Traveller 675, rue Goyeau Windsor, Ont.

Quand: 13h00 à 20h00 Dimanche, le 5 novembre, 1978

Prix: \$5,00 par personne pour le souper-causerie

Veuillez réserver vos billets pour le souper-causerie en composant le 948-9322.

SUR LA SCENE PROVINCIALE

Dix ans d'écoles françaises en Ontario

par France Pilon

OTTAWA - Ce fut une bien

OTTAWA — Ce fut une bien belle journée.
Les écoles élémentaires et secondaires d'Ottawa ont en effet fêté avec fierté et chacune à
leur façon, leur reconnaissance officielle par les lois 140 et 141.
Une lutte patiemment gagnée,
ça ne peut pas passer inaperçu,
nême si l'horaire des cours est
un peu chambardé.
Ainsi, les élèves de l'école secondaire Garneau ont fait l'école
buissonnière pour consacrer

condaire Garneau ont fait l'école buissonnière pour consacrer
entièrement la journée d'hier à
cet anniversaire mémorable.
Déjenner aux crèpes, cérémonie
officielle, diner communautaire,
défilé dans la rue St-Joseph, à
Orléans, ont remplacé les cours
de maths, de français, de chimie et les autres.
Si on n'a pas appris un nouveau théorème, une nouvelle règle de grammaire, on s'est enrichi d'histoire, de contacts
humains, de culture. Une journée bien remplie, quoi.

Des cérémonies officielles de la levée du drapeau franco-on-tarien se sont tenues dans les écoles Belcourt, André-Lauren-deau, Cartier et Garneau. On a dévoré avec son appétit des gâ-teaux énormes à Belcourt et Garneau et les élèves se sont régalés de mets canadiens, à l'heure du midi, dans les cafété-

l'heure du midi, dans les cateterias.

Les animateurs culturels, qui ont été artisans des manifestations qui ont marqué ce 5 octobre, ont élaboré des concours littéraires et d'histoire pour sensibiliser davantage les jeunes Franco-Ontariens à la cause francophone qu'ils sont appelés à poursuivre.

Impliqué dans l'actualité francophone de la région, le Théâtre de la Corvée a présenté une «intervention théâtrale» retraçant les principaux moments de l'histoire des écoles françaises en Ontario.

D'ailleurs, le thème de la journée «Ça fait dix ans . . . ça

commence» démontre bien qu'il ne s'agit plus maintenant d'obtenir des écoles mais de protéger le caractère des écoles de langus française.

A Cornivall, le presque «Comité des 8» est revenu au bercail, l'instant d'un anniver-

saire.

cinq des huit étudiants qui ont été sur les lignes de feu en 1973 dans la lutte pour l'obtention d'une école secondaire française ebien à eux à Cornwall se sont en effet réunis dans cette ville, C'est d'ailleurs la première fois depuis les «événements de '73» qu'ils se retrouvent dans une même pièce et la rude bataille qu'ils ont dù livrer est empreinte dans leurs mémoires même si «ça fait déjà presque six ans».

sampreinte dans leurs mémoires même si «ça fait déjà presque six ans».

Début mars. Le gouvernement estudiantin de l'école St-Laurent de Cornwall forme un comité et lui donne pour mandat d'organiser un congrès dont le thème, assez évocateur, sera «Nous la voulons (une école française), nous l'aurons».

Deux jours après la tenue de ces Etats généraux de la franco-phonie de Cornwall, un grand nombre d'étudients envahissent la salle de réunion du conseil scolaire de Stormont-Dundas-Clengarry, Roger Dubé, premier ministre du gouvernement étudiant et membre du «Comité des S», à leur tête.

Ils ne veulent plus d'une école dite bilingue et du régime du double horaire. Depuis trois ans, les étudiants réclament une école française «bien à eux» et le soir de «la marche sur le Conseil», les conseillers scolaires leur prometteront d'étudier la question.

C'en est trop. Les jeunes ne peuvent plus, ou plutôt ne veulent plus, ou plutôt ne veulent plus, attendre. C'est le débrayage le lendemain matin.

Pendant trois semaines, le

lent plus, attendre. C'est le dé-brayage le lendemain matin. Pendant trois semaines, le «Comité des 8s travaillera d'ar-rache-pied pour stimuler les troupes et tenter de sensibiliser parents, professeurs et étu-diants de toute la province à

diants de toute la provincia leur cause.

"Je te dis que par moments en con avait les larmes au bord des yeuxs, de dire au journaliste du DROIT l'un des membres du «Comité des 8» présent à la ren-

contre d'hier, Michel Drouin.

Le 19 avril 1973, le professeur Symons proposera un compromis qui sera accepté de tous: poursuite du double horaire pour le reste de l'année et transformation de l'école St-Laurent en école française, début 1974.

but 1974.

Jean-Paul Gagnon, considéré
comme le plus radical du «Comité des 8», apprendra rudement à connaître les problèmes
que doivent vivre quotidiennement les francophones de l'Ontario.

tario.

Il arrivait tout juste de TroisRivières. «Je ne connaissais
rien ni personne dans la région.
«Après une rencontre avec Roger Dubé, il se lancera par contre à fond de train dans la lutte.

tre à fond de train dans la lutte.

Suzanne Bédard, un autse membre du «Comité des Se, croit quant à elle que l'expérience de 1973 l'a aidé à se décrocher un emploi à l'Associstion canadienne-française de l'Ontario (ACFO).

Elle est animatrice dans la région de Windsor où, comme elle le soulignait, hier soir, la situation n'est pas très drôle poubles françophones. La vie n'y est pas facile et l'américanisation très forte.

«Ca fait déjà presque six ans», de dire pour sa part avec un air de nostalgie Johanne Lay françe (maintenant Cardinal alors qu'elle examine un albura de découpures de journaux traitant du conflit. Mme Cardinal est aujourd'hui avocate à Cornwall.

wall.

Outre Roger, Jacques-Paul,
Suzanne, Michel et Johanne, le
«Comité des 8» se composait de
Luc Bertrand (maintenant à
l'emploi du ministère des Affai,
res extérieures), Sylvie Léger
(journaliste au Journal de Cornwall) et Michel Meilleur, qui
n'ont pas pu assister hier soir.
Enfin, mentionnons que la
rencontre d'hier a été organisée
par l'animatrice socio-culturelle
de l'école La Citadelle, Mile
Lucille Sicard, pour souligner
le 10e anniversaire de reconnaissance des écoles françaises
en Ontario.

en Ontario.

Tiré du Droit

Il en coûte de plus en plus cher pour remplacer les pertes

Sovez sûrs d'être bien assurés

Louis J. Bézaire

Assurance feu - vol - auto

responsabilité complète

253-5715

La Co-opérative de Pointe-aux-Roches



Marchand de:

- •fourage •engrais
- quincaillerie ograin
- ·accessories électriques
- pétrole (huile et essence)

RR. 1. Pointe-aux-Roches

798-3011 798-3012





Pain Court

354-3210

Wallaceburg

627-6089

Le Centre Culturel Tournesol

et

Le Centre Canadien Français présentent

une soirée cabaret

En vedette: Maurice Paquin

Date: vendredi 10 novembre, 1978

Lieu: Centre Canadien-Français (2e étage)

Le Conseil des Arts du Canada

Le Conseil des Arts du Canada, créé en 1957 par une loi du gouvernement fédéral, a pour mission principale de favoriser la vie artistique au Canada. A cette fin, il assure divers services et offre aux artistes et aux institutions artistiques un large éventail de bourses et de subventions. Par ailleurs, il joue un certain rôle dans la diffusion de la culture canadienne à l'étranger et assume le secrétariat de la Commission canadienne pour l'U.N.E.S.C.O. (Jusqu'au 31 mars 1978, il était aussi chargé de l'aide aux études supérieures et à la recherche en sciences humaines. Cette partie de son mandat original a été transférée récemment à un nouvel organisme public, le Conseil de recherches en sciences humaines du Canada.)

Organisation

Dans le cadre tracé par sa loi constitutive, le Conseil des Arts détermine ses propres orientations et agit de façon autonome. Il rend compte de son activité au Parlement par l'entremise du Secrétaire d'Etat, et témoigne périodiquement à la Chambre des communes devant le Comité permanent de la radiodiffusion, des films et de l'assistance aux arts. Ses comptes sont vérifiés par le Vérificateur général du Canada et soumis au Parlement.

Le Conseil proprement dit se compose d'un président, d'un vice-président et de dix-neuf autres membres, tous nommés par le gouvernement du Canada. Ils se réunissent habituellement quatre fois par an pour arrêter des politiques et prendre des décisions en conformité de la Loi sur le Conseil des Arts du Canada. La mise en oeuvre de leurs décisions est assurée par une administration permanente, sous l'autorité d'un directeur et d'un directeur associé.

Dans l'élaboration et l'application des politiques et programmes, le Conseil et son personnel travaillent en étroite liaison avec les milieux artistiques du pays. Artistes et spécialistes indépendants sont consultés à titre individuel ou comme membres de jurys, de comités et de groupes consultatifs. De plus, le Conseil a des échanges suivis avec les organismes culturels fédéraux et provinciaux, et avec la direction des Affaires culturelles du ministère des Affaires extérieures.

Sur le plan financier, le Conseil dépend avant tout des fonds que le Parlement lui vote annuellement depuis 1965. Il tire aussi des revenus d'une caisse de dotation de 50 millions de dollars, constituée par le Parlement en 1957, et de divers dons et legs provenant du secteur privé et réservés, dans la plupart des cas, à des fins particulières. Pour la présente année financière 1978-1979, son budget s'élève à environ 49 millions de dollars.

Au sein de l'administration du Conseil, il existe des services responsables de divers secteurs artistiques (création littéraire, danse, musique, etc.) et deux services à vocation plus générale (le Service des bourses pour artistes et l'Office des tournées), dont voici une courte description de chacun.

Aide aux artistes et aux organismes artistiques

Pour être admissible à l'aide du Conseil, un artiste doit, normalement, avoir terminé sa formation de base et s'être déjà, d'une manière ou d'une autre, engagé dans une carrière professionnelle. Peuvent bénéficier de cette aide les artistes et administrateurs, les critiques et autres personnes oeuvrant dans le domaine artistique. L'aide se présente sous les formes suivantes: bourses 'A', pour les artistes confirmés; bourses "B", pour les artistes répondant aux conditions minimales; et bourses de courte durée, de voyage ou de frais, pour ces deux catégories d'artistes.

Les critères auxquels le Conseil soumet les compagnies de spectacle, les musées d'art et les autres institutions artistiques sont les suivants: statut professionnel, haute qualité, appui de la collectivité, stabilité, gestion financière saine. Dans certains cas, le Conseil peut aider les groupes amateurs bien en place, leur permettant, par exemple, d'engager des gens de métier, ou encore de devenir professionnels.



Madame Gertrude M. Laing, présidente du Conseil des Arts du Canada depuis décembre 1975, est née à Tunbridge Wells, comté de Kent en Angleterre, a vécu sa jeunesse à Winnipeg et y a obtenu un baccalauréat spécialisé en lettres françaises de l'Université du Manitoba. Après un an d'études à la Sorbonne, grâce à une bourse du gouvernement français, elle enseigna le français dans une école privée de Winnipeg, puis au département des lettres françaises de l'Université du Manitoba. Longtemps active dans le domaine culturel et des services communautaires, tant au Manitoba qu'en Alberta, elle siège à la Commission royale d'enquête sur le bilinguisme et le biculturalisme dès 1963 et est nommée membre à temps partiel, de 1968 à 1973, du Conseil de la radio-télévision canadienne. Officier de l'Ordre du Canada depuis 1972, elle a reçu deux doctorats honorifiques des Universités de Calgary et de la Colombie-Britannique. (Photo John Evans, Ottawa)

Le Conseil accorde certaines subventions pour la réalisation de projets conjoints faisant appel à un artiste et une institution. Très souvent, ces projets ont pour but d'accroître l'intérêt du public pour les arts en favorisant les contacts et échanges entre un artiste et une collectivité donnée.

Création littéraire et édition

Le Conseil des Arts offre des bourses aux créateurs (romanciers, poètes, dramaturges), subventionne des rencontres d'écrivains avec le public et assiste les associations d'écrivains professionnels. Il accorde une aide financière aux maisons d'édition à participation majoritaire canadienne en vue de la publication et de la traduction de livres et à des fins de promotion; il subventionne les périodiques littéraires et artistiques et les associations nationales d'éditeurs. Enfin, il achète des livres canadiens qui sont ensuite distribués gratuitement au Canada et à l'étranger.

Danse

Tous les danseurs professionnels et les compagnies de danse classique, moderne ou expérimentale, peuvent solliciter l'aide du Conseil. Il existe aussi des subventions de perfectionnement pour administrateurs et critiques de danse. Les écoles de danse et les organismes assez éloignés des principaux centres de danse peuvent bénéficier, en partie aux frais du Conseil, des services de professeurs invités.

Musique

Des bourses et subventions sont offertes aux professionnels de la musique, quelle que soit leur spécialité, et aux institutions musicales: orchestres, formations de musique de chambre, compagnies d'opéra, chorales professionnelles et chorales amateurs (à ces dernières, pour obtenir l'aide de professionnels). Le Conseil subventionne également la commande et la publication d'oeuvres de compositeurs canadiens et l'enregistrement de musique canadienne d'inspiration classique. Le programme des musiciens animateurs donne aux musiciens professionnels la possibilité de contribuer à la vie musicale de collectivités particulières.

Théâtre

Tous les professionnels du théâtre, du mime et du théâtre de marionnettes peuvent toucher des bourses. Les compagnies de théâtre desireuses de recevoir l'aide du Conseil doivent être en activité depuis un an au moins; depuis deux ans, dans le cas de compagnies qui jouent devant des publics de jeunes. Le Conseil finance également des organismes de services, ainsi que des activités particulières, dont des ateliers de création dramatique.

Arts plastiques, cinéma et vidéo

Les artistes qui se consacrent à l'architecture, à la pentographie, su cinéma, à la vidéo, au "performance art" ou à des domaines voisins peuvent recevoir des bourses ou subventions. De plus, le Conseil aide les musées d'art, les galeries dirigées par des artistes professionnels, les ateliers de gravure et les réalisateurs indépendants du cinéma et de la vidéo.

Banque d'oeuvres d'art

La Banque achète des oeuvres d'artistes canadiens contemporains, qu'elle loue ensuite à des ministères fédéraux et provinciaux, à des administrations municipales et à des établissements (hôpitaux, par exemple). Les oeuvres ainsi louées doivent, autant que possible, être exposées dans des lieux publics. La Banque distribue des diapositives accompagnées des renseignements sur les artistes et leurs oeuvres, et elle prête des oeuvres à des musées canadiens ou étrangers.

Office des tournées

L'Office offre des subventions, des services techniques et des conseils en vue d'encourager les artistes canadiens et les compagnies de spectacle à se produire en tournée et à élargir leur public. Il favorise la formation professionnelle des organisateurs de tournées, des agents commerciaux et des imprésarios et l'expansion de leur entreprise. Ses principales publications sont le Bulletin de l'Office des tournées, le Guide pour les directeurs de tournées, le Guide de l'organisateur de spectacles en tournée et l'Annuaire du spectacle.

Programme Explorations

Ce programme encourage la recherche de nouvelles formes d'expression et d'engagement artistiques, la mise en valeur des mille et un visages du patrimoine culturel du Canaoa, et toujours pour que le plus large public possible puisse prendre plaisir aux activités artistiques et culturelles. Peut bénéficier d'une subvention tout particulier, groupe ou organisme, professionnel ou non, désireux d'entreprendre une étude ou une activité. Les demandes sont jugées par cinq jurys régionaux.

Echanges culturels

Le Conseil des Arts administre plusieurs petits programmes financés par le gouvernement du Canada ou d'autres sources. Quelques exemples: subventions offertes aux institutions culturelles canadiennes pour la venue au Canada d'artistes étrangers, ou à de jeunes aristes canadiens désirant étudier la musique, le ballet ou le théâtre en Union soviétique; studios à Paris et à New York, mis à la disposition de praticiens canadiens des arts visuels.

(suite à la page suivante)

Ces textes sont fournis par le Secrétariat d'Etat



Quincaillerie Pattenaude

7180 rue Técumseh, Pointe-aux-Roches cadeaux - cartes françaises peinture - plomberie

798-3556

NATIONAL TRAVELLER HOTEL

675 Goyeau, Windsor

258-8411

Banquets, salon, salle à manger et chambres

Chez Cormier

Epicerie vente de viande au prix du gros découpage avec casier loué

798-3028

Le Conseil des Arts du Canada

(suite de la page précédente)

Prix et distinctions

Le Conseil administre ou finance divers prix et distinctions:

Les Prix Molson signalent des contributions remarquables dans les arts, les lettres ou les sciences humaines. Trois prix, de \$20 000 chacun, sont attribués chaque année. Financés par une dotation de la Fondation Molson, ils comptent parmi les plus hautes distinctions culturelles du

Les Prix littéraires du gouverneur général sont at-tribués chaque année pour six ouvrages, trois en français, trois en anglais, écrits par des Canadiens. Chaque lauréat reçoit \$5 000 du Conseil des Arts.

Les Prix de littérature de jeunesse, d'une valeur de \$5 000 chacun, sont attribués annuellement aux auteurs ou illustrateurs de deux livres pour jeunes, l'un en français, l'autre en anglais.

Les Prix de traduction, de \$5 000 chacun, sont offerts tous les ans pour la meilleure traduction, d'anglais en français et de français en anglais, d'un ouvrage canadien.

Le Prix littéraire Australie-Canada, de \$2 500, est offert conjointement par le Canada et l'Australie. Il est attribuable annuellement, par alternance, à un écrivain anglophone du Canada et de l'Australie, dont il couronne

Le Prix littéraire Belgique-Canada, attribuable annuellement, par alternance, à un écrivain francophone du Canada et de la Belgique, est offert par les gouver-nements des deux pays. Il couronne l'ensemble de l'oeuvre du lauréat, qui reçoit une somme de \$2500.

Le Concours national des jeunes compositeurs et Le Côncours national des jeunes compositeurs et Concours radiophonique national des chorales amateurs, organisés conjointement par le Conseil des Arts du Canada et Radio-Canada (avec la collaboration, pour le concours des compositeurs, des organismes artistiques participants), ont lieu tous les deux ans. Les premiers prix aux compositeurs s'élèvent à \$4 000 dans chacune de trois catégories. Pour chacune des sept catégories de chorales, les premiers prix sont de \$1 000.

Le Prix Jules Léger pour la nouvelle musique de chambre, administré par le Conseil canadien de la musi-que avec l'aide financière du Conseil des Arts du Canada, que avec l'aine maintere de consiste en un trophée et un prix de \$5 000. Il récompense chaque année une nouvelle composition de musique de chambre pour ensembles de deux à neuf musiciens.

Les Prix Vincent Massey pour l'aménagement urbain sont administrés par le Conseil des Arts, la Fondation Massey et la Société centrale d'hypothèques et de loge-ment. Ils sont attribuables tous les deux, trois ou quatre

Programme Killam

Les bourses Killam du Conseil des Arts ont pour but d'aider des chercheurs de compétence exceptionnelle à mener à bien des travaux de première valeur. Ces bourses, financées par des libéralités de feu Mme Dorothy pourses, tinancees par des liberalités de feu Mme Dorothy J. Killam, se répartissent en trois catégories: bourses commémoratives I. W. Killam en sciences, injénierie et médecine; bourses de recherche; bourses d'associé de recherche dans n'importe quel grand secteur des sciences humaines et naturelles, de la médecine et de l'ingénierie ou de disciplines apparentées.

Commission canadienne pour l'Unesco

Le Conseil des Arts fournit à la Commission canadienne pour l'Unesco les fonds et le personnel de secrétariat nécessaires à son fonctionnement. Organisme apolitique, la Commission a pour principale mission d'assurer la liaison entre l'Unesco (Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture) et les institutions canadiennes des secteurs public et privé qui s'intéressent à l'éducation, à la science, à la culture et aux communications. Elle poursuit un certain nombre d'activités destinées à promouvoir les objectifs de l'Unesco au

Canada et collabore avec les organismes canadiens qui canada et Conador avec les o gansines chiadres poursuivent les mêmes buts. La Commission administre le Centre canadien d'information sur la recherche en communications, qui rassemble et diffuse des renseignements sur les ressources, les recherches, les initiatives et les politiques en matière de communications au Canada. Elle gère aussi les subventions de représentation interna tionale, offertes pour financer les voyages de Canadiens siégeant au bureau ou au conseil d'un organisme international non gouvernemental du domaine des arts ou des sciences humaines.

Pour plus de renseignements, adressez votre demande au(x):

Bureau principal

255, rue Albert Ottawa (Ontario) K1P 5V8 C.P. 1047 (613-237-3400)

Bureaux régionaux

Ronald E. Irving Confederation Centre of the Arts Charlottetown (I.-P.-E) (902-892-8223)

Cal Abrahamson Saskatoon Centennial Auditorium 22e Rue, angle avenue Auditorium Saskatoon (Saskatchewan)

Membres du Conseil d'administration

Mme Gertrude M. Laing, PRESIDENTE 1,223 sud-ouest, 38e Avenue Calgary (Alberta) T2T 2J3

Coordonnatrice, Programmes "Outreach" Vancouver School of Art 249, rue Dunsmuir Vancouver (C.-B.)

M. D. Owen Carrigan Président Université Saint Mary's Halifax (N.-E.) B3H 3C3

Mme Dorothy Carrigan Charlottetown (I.-P.-E.)

Radio Arts - CBC 541, avenue Portage Winnipeg (Manitoba) R3C 2H1

Mme Eva Kushner Département de littérature française Université McGill C.P. 6070 Montréal (Québec) H3C 3G1

M. Mayor Moore Département du théâtre Université York 470, rue Keele Downsview (Ontario) M3J 1P3

M. Sean B. Murphy 578, avenue Claremont Montréal (Québec) H3Y 2P1

McGRAW'S Mestin

haute coiffure pour hommes-dames

Mme Elise Paré-Tousignant Faculté des Arts Université Laval Québec (Québec) GIK 7B4

M. Paul B. Park Collège d'éducation Althouse 1137, chemin Western London (Ontario) N6G 1G7

M. John C. Parkin 147 ouest, rue Front Toronto (Ontario)

M. Christopher Pratt C.P. 87 - Mont-Carmel Baie Ste-Marie (T.-N.)

196, rue Montcalm Boucherville (Québec)

M. Marcel Sormany 42, avenue Frase Edmundston (N.-B.)

M.T.H.B. Symons 267, rue Stewart Peterborough (Ontario) K9J 3M8

M. Norman Ward Département des Sciences économiques et politiques Université de Saskatchewan Saskatoon (Saskatchewan)

Ces textes sont fournis par le Secrétariat d'Etat



National Trust · Realtor H. Keith Division 2685 Lauzon, Windsor, Ont. RENALD (RON) PAQUIN

bureau: 948-7696 rés: 735-2552

21 rue Chatham Téléphone: 254-8201 254-1248 Heures d'ouverture



ASSURANCE-VIE LUC MAILLOUX Ma specialité est l'assurance vie

110 rue Tecumseh est, Windsor

SECTION SPECIALE FEMININE

avec attention portée sur la mode automne-hiver

Une nouvelle association féminine dans la région

Elle a été établie il y a à peine quelques mois dans la région, mais déjà, elle compte trois sections actives. C'est l'Union culturelle des Franco-Ontariennes.

Fondée en 1937, l'U.C.F.O. a comme but: de travailler au progrès religieux, intellectuel, moral, social, économique et technique de tous ses membres; de promouvoir l'épanouissement de la personalité féminine au sein du foyer et dans la société, par tous les moyens possibles; de développer parmi ses membres, l'esprit de justice, de charité et d'entraide muitable.

La section "Le rouet" de Windsor, a les officiers sui-

vants: présidente: Eva Gadoury; secrétaire: Céline Vachon et directrices: Fernande Gaudette, Jeannine Roberge, Claudette Richard et Solange Plante. La section fera une vente de pâtisseries le 29 octobre

La section fera une vente de pâtisseries le 29 octobre. D'autres projets qui suivront sont la formation d'un club d'âge d'or, l'étude de problèmes des consommateurs et la tenue d'une journée d'étude au début de 1979.

La section de McGregor s'est donné le nom "Les Butineuses". Elle a comme objectifs de mieux se faire connaitre dans la paroisse et de développer chez ses membres le goût de l'artisanat. Sa présidente est Nicole Deschênes, sa vice-présidente, Madeleine Savard et ses directrices, Dolorès Lavoie, Céline Hallan et Agathe Gaudet. La section de Rivière-aux-Canards que préside Mme Do-

La section de Rivière-aux-Canards que préside Mme Doris Monforton tient une réunion une fois par mois pour permettre à ses membres d'échanger des idées, des patrons et de causer en français. Rachelle Rocheleau en est la viceprésidente et Elaine Durcoher la servétaire.

présidente et Elaine Durocher la secrétaire.
L'U.C.F.O. est en période de recrutement et toutes les

dames de langue française sont bienvenues.
L'organisatrice régionale est Mme Thérèse ippersiel.

La Fédération des Femmes Canadiennes-Françaises continue à rayonner

Si certaines organisations connaissent parfois un déclin d'activité, la Fédération des femmes canadiennes-françaises, elle, n'a pas cessé de faire sentir son accessé de faire sentir son action dans la région depuis la fondation de sa première section par lei il y a pius de 20 ans.

Elle y compte actuellement environ 300 membres répartles en cinq sections, ainsi qu'un conseil régional composé d'un comité exécutif et des présidentes de section.

Fondée en 1914 par mademe Paul-Eugène Marchand et un groupe de colaroratrices d'Ottawa et de Hull., la Fédération a les buts suivants: a) de promouvoir la culture française: b) de conserver la foi catholique; c) de contribuer à l'épanouissement Intégral de la femme, au point de vue intellectuel, culturel, spirituel, morai et physique; d) de stimuler la participation de la femme au blen total de la société, tenant compte de sa féminité, dans les domaines de l'éducation, de l'action sociale et familiale, économique, po-

tuelle.

Dans la région, on vise l'atteinte de ces buts par une variété d'activités.

nise chaque année le Bal des Roses et participe activement et financièrement à l'organisation de la Semaine française. Le prochain congrès régional, auquel sont invitées toutes les femmes de la région, membres eu non, aura lieu vers la fin de 1978. Un nouveau comité exécutif est normalement choisi à cette occasion. Le présent comité se compose de Françoise Rivest, présidente, Marielle d'Aoust, adjointe, Madeleine Lesi, secrétaire et Bernadette Granler, trésorière.

Mme Rivest siège également au conseil national et

Mme Rivest siège également au conseil national et a fait part au Rempart, afin de transmettre à tous les membres, de nombre de résolutions adoptées là dernièrement, dont celle de proclamer 1979 "l'année de l'enfant" et celle donne de l'enfant" et celle donne de le contexte de cette dernière reste à préciser.

"Il fut aussi très marqué, a-t-elle poursulvi, que nous

de notre mouvement, à sa relève, à ses movens d'acl'on travaille actuellement à mettre à point un plan d'action. Notre situation de femme et de francophone hors Québec ne nous per-met pas de rien faire. Il y a coup de questions à se poser face à notre mouve-ment et à ses activités.... Qu'est la F.F.C.F. aujour-d'hui en 1978? Que serat-elle dans l'avenir? Toutes ne pensent pas de la même façon, mais il faudrait faire unité au niveau du mouve-ment! Quelle position doit prendre la F.F.C.F. vis-à-vis la femme et son implica-tion sociale?...vis-à-vis la Quelle doit être aujourd'hui notre attitude face aux questions délicates de l'avortement, du divorce, de la relève et de l'admission comme membres de notre catholiques ou non-prati-quantes? Il faut réfléchir

devons réfléchir à l'essence

qu'elle prenne face `a ces questions et aussi face à d'autres problèmes sur lesquels vous vous penchez. Notre association pourra prendre position et parler en votre nom sur ces différentes questions et ainsi répondre à vos désirs et vraiment misur vous seavir.

ment mieux vous servir."

La Fédération compte deux sections à Windsor.

La section Jeanne-Mance est présidée par Mme Lorraine Duguay. Elle vient de tenir un bazar qui a fort bien réussi. Une soirée sociale est prévue pour le début de décembre. La section St-Jérôme, elle, n'a pas de présidente actuellement, mais poursuls es activités sous la direction du comité de ses vice-présidentes, Mmes Emilienne Paquette, Laura Tardit et Aline Bézaire. Une partie de cartes aura lieu le 5 no-vembre. On prévoit aussi une fête de Noël pour tous les enfants de la paroisse et une soirée amicale qui réunira les membres et leurs époux à l'occasion des Fêtes. Plusieurs conférenciers seront invités pour réhausser les réunions au cours de 1979.

A la section Ste-Marguerite de St-Joachim, les activités reprendront au début de l'année sous la présidence de Mme Madeleine Leal.

A Paincourt, les membres de la section prépare une soirée sociale pour la fin de novembre. Les élections auront lleu au cours du même mois. La présidente actuelle est Mme Rivest.

La section de l'Annonciation de Pointe-aux-Roches,
que préside actuellement
madame Elmire Rondot, a
marqué cette année son dixième anniversaire par une
fôte spéciale en avril. Au
mois de mai, on a côlébré
un rosaire vivant suivi de la
fôte de la reine du mois de
mai, Mme Hôlène Chauvin.
La section a déjà récompensé vingt-huit élèves du sacondaire qui poursuivent
leurs études en français et
en récompenser ad'autres à
a réunion de novembre où
M. Paul Chauvin, principaldésigné de l'école secondaire française sera conférencier. Le dimanche, 29
cotobre aura lleu la "Fôte
de l'Amourt" où l'on honore

ceux qui célèbrent 10, 25 ou 50 ans de mariage. On compte aussi participer au «frestival de la Moisson", par une exposition d'artisa-

La Fédération invite toutes les femmes intéressées à devenir membre à communiquer avec l'une ou l'autre des présidentes de section ou un membre de l'exécutif régional.

50 ans de mariage. On compte aussi participer au virFestival de la Moisson'', par une exposition d'artisanat et une conférence de Mme Jacqueline Martin, présidente nationale, le 14 novembre. Le bazar annuel suivi du souper à la dinde est fixé au 3 décembre, alors qu'une fête de Noši



Voici une création de FRANÇOIS GUENET: une veste trois-quarts en tartan qui se porte sur une jupe mi-mollet, largement plissée et de même tissu. Une chemise des plus simples complète cette toi-

L'individualité nouvelle de

La Mariée

d'aujourd'hui

sérieusement à ces ques-

tions et à bien d'autres et

communiquer à votre F.F.C.F. vos sentiments, l'attitude que vous désirez

---se voit dans son désir d'une robe de mariée exclusive faite sur commande par Irene.

Des robes pour la mère de la màriée ainsi que pour les demoiselles d'honneur complèteront l'individualité et l'aspect harmonieux du cortège nuptial.

Service de location de robes pour tout le cortège nuptial

Les vêtements de sport et les robes font fureur chez Irene

Il nous fait plaisir d'annoncer que nous avons en magasin un choix excellent de vêtements de sport et de robes pour toute occasion ---qui sont faits des étoffes et selon les modes les plus récentes. Venez voir notre nouvelle sélection pour l'autom-

Confection de robes et de toilettes de mariées sur commande

1615 est, chemin Técumseh

253-1258

Habillez-vous neutre"

(S.O.P.) C'est le messa ge emanant de l'Asso-ciation des Dessinateurs de Mode du Canada pour l'automne 1978; un message qui se veut une dedicace a la neutralite!

Le groupe a.d.
m.c., qui represente la
force creatrice derrière
l'industrie de la mode
canadienne, a presente
sa pre-collection de pretsa pre-collection de pretaa-porter, en grande premiere a Montreal et
a Toronto au debut
du mois de mars. Les
modeles montres par les
21 membres et les
10 membres associés
ont clairement mis en
evidence le talent de
nos createurs qui permet
d la mode canadienne
de se ailler une place
sur le marche international.

Les modèles classiques et moins classi-ques presentes par les stylistes de l'Association ont fait l'unisson sur des tissus legers en fibres naturelles, dans une naturelles, dans une gamme de couleurs tres

douces. Le code-couleurs preconise cet automne est en effet tres discret: allant du blanc hivernal allant du blanc hivernal jusqu'au noir, en pas-sant par le beige, le marron et le gris, il sa veut l'apogee de la neutralite. On remarque aussi sur une note un peu plus prononcee, peu plus prononcee, quelques chuchotements de pastels estompes en tons de rose, vert mous-se, et bleu.

Pour démontrer l'unanimité de nos grands couturiers en ce qui concerne la neutrathemes on a presente leurs diverses creations: En première sce-

ne, un smoking d' Elvia Gobbo, en crêpe

de chine marron;
Signes John Warden, Gabriel Levy et
Robert Chernin, des
tenues en cuir et en daim, dans une gamme beige et marron roux; Dans les teintes fondues des tweeds, un groupe par Pat McDonagh, Edwin Birch et Doug Bagguley;
Par Michel Robichaud, la coupe classique en tweeds marron
et beige;
Le thème de
Hugh Garber: La Vie

en Beige; Frédérique Beau-

Frederique Beau-regard dans une do-minante beige naturel; Lilly Dee: l'alli-cance des neutres et des

cance des neutres et des pastels estompes;
Les draps de laine melton de Peter Skinbinsky, coloris pales et fondus;
L'intimité chez Claire Haddad, parée des jerseys les plus pales et de marabout;
Christopher Ryan des tissus souples et des teintes douces:

des tissus souples et des teintes douces;
Les gris rayes de noir de Stanley Skylar;
Une ambiance grise et noire baignant la collection Léo Chevalier;
Une palette de neutres tres pales pour les renards en fines lanieres de Donald Richer;

Linda Lundstrom dans un nuage de couleur diffuse; Lori Brooks, na-geant dans un ocean de

geant dans un ocean de couleur;
Le noir de Marilyn Brooks, le noir de Wayne Clark et le noir d'Helene Levigne;
Le blanc de Simon Chang, de Barbara Semrich, de Marielle Fleury et de François Guenet;
Elen Henderson et Rosemarie O: un tourbillon de formes et de coloris, a petite echelle.
En resume, nos

a petite echelle.

En resume, nos couturiers canadiens nous proposent pour l'automne de souples lainages et de doux cotons d'hiver, dans une palette de tons unls, de quadrilles plaid et d'imprimes pied-de-poule. Un survol en neus tralite avec préeminence du beige et du marron sur les autres teintes. En general, la silhouette s'amenuise en partant d'une carrure large.



Pour la jeune femme active une tenue qui ne se démode pas; un ravissant gilet de laine à encoulure en V se porte sur une jupe mi-longueur d'allure très classique, et que complètent de magni-fiques bottes en cuir très hautes.

PLACE AU CUIR

(S.O.P.) Le celèbre cou-constituent une garde-retrouve des agenceturier montrealais John robe contemporaine ments de velours de
Warden annonce que masculine et feminine coton cotelé et de tweeds
l'automne 1978 sera très fonctionnelle et très marquetterie, estompes
"Le plus beau qu'aura elégante.
iamais vécu le cuir". Toutes les sec-laine à 75%, de pour
Dans la collection tions de la collection lyester a 15%, et d'auautomnale de la maison sont en agneau traite tres fibres dans une pro"Les produits de Cuir cuir ou suede et pique portion de 10%.
Baron Inc.", amenagee de gros points au cordonpar Warden, les peaux net de sole. On y comprend: des pantalons
amincis, pinces, à tailles

manteaux tres pratiques; des manteaux classiques et moins classiques qui recouvrent le corps en lui acçordant une grande

liberte.
On y retrouve egalement un groupe d'accessoires typiques de Warden, qui viennent s'ajouter aux vetements pour permettre une mul-titude d'arrangements: étoles et chales en tweed. etoles et chales en tweed avec franges, chandalls et béguins en tricot à bords roules, de meme que différentes coiffures en velours co-tele et suede, ainsi que des guêtres en tricot et des pietements en cuir ou en velours qui recouvrent la botte. Les queues de loup occupent queues de loup occupent egalement une place importante dans cette nouvelle collection au-tomne'78 signee John Warden: on les accroche

à la tête ou à la ceinture, et elles de-viennent des éléments d'intégration des unités modulaires du jeune couturier.

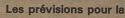
Qu'il s'agisse de cuir, suede, velours co-tele ou tweed, les cou-leurs dominantes de-meurent: fusain, vert, terre cuite, beige et marron.



Lingerie et vêtements de nuit de qualité

CYNTHIA A. MOWAT (519) 258-7763

131 ouest, Riverside Windsor, Ontario Place Rivière





MODE d'automne

C'est la variété qui caractérisera la mode en cette saison... et notre nouvelle collection d'automne reflète une variété d'aspects qui sauront plaire! Vous y verrez un assortiment varié de tous les items de base... blazers, vestons, pantalons, chandails, vestes, blouses, robes, toilettes de soirée, jump-suits et vêtements sport coordonnés... en imprimés assortis ainsi qu'en couleurs unies.



4640 est chemin Tecumseh [angle Pillette] Téléphone: 948-4071 Ouvert à tous les jours: 9h00 à 6h00 - vendredi de 9h00 à 9h00

"Il nous ferait plaisir de mettre des items de côté pour vous, ou d'ouvrir un



Simple et originale à la fois, cette robe d'après-midi ceinturée à la taille est recouverte d'une veste trois-quarts très ample. Le tout est de couleur beige.

TAWAEXPR

CHRÉTIEN DÉFEND LA POLITIQUE DE FLOTTEMENT DU DOLLAR CANADIEN

OOLLAR CANADIEN

(S.O.P.) M. Jean Chrétien a déclaré à la conférence des ministres des Finances du Commonwealth que le gouvernement n'interviendrait pas et que le dollar continuerait à flotter. Evidemment, il a précisé que cela avait des inconvénients sur notre devise en ce aui concerne les importations de denrées alimentaires mais des avantages en ce qui concerne l'exportation des produits canadiens dont les prix sont concurrentiels sur les marchés internationnaux.



JEAN CHRETIEN

Selon M. Chrétien,
Isituation n'est pas si traitement versé aux emreluisante que ça dans les ployés de groupes propays du bloc occidental et les performances économiques du Canada sont essex bonnes compte tenu selon le métier et la
de la situation mondiale, il a ejouté qu'avec un
taux de croissance du PNB
de 4 à 4,5 pour cent

l'économie canadienne se porte mieux que celle des pays européens. M. Chrétien a ajouté qu'il était d'avis que les pays du Commonwealth devaient coordonner le plus possibles leurs activités de façon à encourager les efforts de chacun.

AUGMENTATION DU SALAIRE DES MILITAIRES DE 6 POUR CENT

(S.O.P.) Le ministre de la Défense nationale M. Barney Danson, a annoncé une augmentation moyenne de six pour cent de la solde des membres des Forces canadiennes. Cette augmentation consentie aux membres des Forces armées, a déclaré M.



BARNEY DANSON

A vendre Magasin de cartes et de disques

"Les Services Cana"

Pour plus d'amples renseignements contactez: M. Noël Doucet 736-7362 Après 17h00



Jean Lorenzen Real Estate Inc.

honnête et efficace'

Agent et Evaluateur

Bureau: 966-5543 Résidence: 734-6369

CLARK PROMET UN DÉGRÉVEMENT D'IMPÔT AUX PETITS PROPRIÉTAIRES

(S.O.P.) Au cours d'une conférence (de Presse, le leader du parti conserva-teur M. Joe Clark a leader du parti conservateur M. Joe Clark a
expiiqué que son gouvernement permettrait aux petits
propriétaires de déduire
de leurs impôts les taxes
foncières et le remboursement des intérêts hypothécaires. Ces amendements fiscaux contribueraient à stimuler l'économie et serait compris
dans le premier budget
déposé. Cette mesure permettrait aux petits propriétaires d'économiser un
montant d'argent appréciable chaque année.

Ce programme réduirait les revenus fédéraux de \$1.6 milliard
par année. Mais M. Clark
a exprimé sa confiance que
cette façon de procéder
ne créerait pas de déficit.
Cette perte de revenus
pourrait être comblée par la
compensasion des dépenses et la vente des actifs commerciaux de PétroCanada.

Canada.

>>>>>>>

LE DOLLAR CANADIEN TOMBE EN DESSOUS DE 85 CENTS

(S.O.P.) Le ministre M. Jean Chrétien se trouvait à Washington pour représenter le Canada à l'assemblée annuelle du Fonds monétaire international (FMI). Le dollar

canadien a crevé le plan-cher de 85 cents pour la première fois depuis 1933, avec une cote de 84.94 une cote de 84.94

La dégringolade du La dégringolade du dollar canadien américain, s'est également accentuée en dépit de la décision des autorités de relever les taux d'intérêts pour soutenir le dollar. Cette montée du coût de l'argent ş'est produite au même moment où la Banque du Cenada avait pris une décision identique dont l'effet a été contrecarré.

ALAN G. ROSS, NOUVEAU SOUS-MINISTRE DE L'AGRICULTURE

(S.O.P.) Le ministre de l'Agriculture, M. Eugene Whelan, s'est dit très heureux de la nomination,



EUGENE WHELAN

Gagner une Mini-Vacance à Montréal

Durant les éliminatoires de L.N.H. Gracieuseté de



Aider à défrayer les dépenses du club de hockey "Club Alouet te". Participer à son Club 100. Pour plus de renseignements, communiquer avec Lucien Gava, 252-4988, après 17hres.

Le Centre Canadien Français

Sous la direction de la nouvelle gérance, il y a une grande amélioration au "Centre"...venez constater de vous même l'hospitalité canadienne-française que l'on vous offre.

Banquets

Salles disponibles pour Mariages

Réceptions

2418 Central

Windsor, Ont.

Téléphone: 945-1189 Gérant: M. Alpha Guignard

966-5662

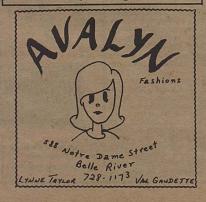
situé à Tudor Court angle Todd Lane et Huron Line

PIERRETTE

Cosmopolitan Hainstylist

"Service Bilingue"

Windsor, Ontario



par la Commission de la fonction publique de M. Alan G. Ross, âgé de 40 ans, au poste de sous-ministre adjoint à la Direc-tion des affaires finan-cières et administratives cières et administratives d'Agriculture Canada. M. Ross remplace M. Lionel Bonnell qui a été nommé contrôleur-général pour le gouvernement de la Colombie-Britanique.

M. Ross, détenteur d'un baccalauréat en commerce de l'Université de Carleton, a été à l'em-

ploi de la Fonction publique fédérale depuis 1962 où il commençait sa carrière à la Direction des services de vérification de la Direction de la planification à long terme du ministère des Communications et l'annés suivante il était directeur de la planification de la planification de la l'élaboration de la politique financière du Secrétariat du Conseil du Trésor.

St-CLAIR GRAIN

Provisions pour ferme Pâture

Grain

Staples

De passage à Toronto... ou par courrier...

livres et disques français

Choix complet pour tous les goûts et tous les âges

Editions Champlain Ltée. (416) 364-4345

82 rue Church,

Annonce Communautaire

M. Maurice Lacasse, autréfois de Técumseh, prépare un livre sur se souvenirs d'enfance. Un des chapitres portera sur "Le magasin à Parent". On se souviendra peut-être de ce magasin qénéral où les trois frères Israël, Henri et Ar-thur Parent firent affaire de 1907 à 1940. Un violent incenthur Parent firent affaire de 1907 à 1940. Un violent incendie détruisit le magasin avec ses bâtiments connexes, en 1928, mais il fut rébât la même année à peu près sur le même emplacement, c'est-à-dire immédiatement à l'est de l'endroit où s'élève aujourd'hui la quincaillerie Drouillard, chemin Técumseh, à Técumseh.

M. Lacasse recherche une photo du premier magasin, c'est-à-dire de celui qui a brûlé en 1928. Sì quelqu'un en possédait une, M. Lacasse lui serait infiniment reconnaissant de la lui faire parvenir à son adresse: 340, boul. Riei, Huill (Québec) 382 182. Bien entendu, la photo sera retournée à son propriétaire après usage.

tournée à son propriétaire après usage.

ASSOCIATION CANADIENNE-FRANCAISE DE L'ONTARIO est à la recherche d'un[e] COORDONNATEUR (trice)

SERVICE D'ANIMATION

FONCTIONS: Le [la] Coordonnateur(Irice) du Service d'animation est responsable de 18 animateurs qui travallient auprès des Consells ré-glonaux de l'Association. Un Comité d'animation composé en partie de représentants des Consells réglonaux et des animateurs est responsa-ble auprès de l'Exécutif de l'Association de l'orientation et du bon fonc-tionnement du Service. Une description de tâches du poste est disponi-

EXIGENCES: Possèder un minimum de cinq années d'expérience en animation et un total de dix années d'expérience sur le marché du tra-vair; connaître l'Ontarlo français; avoir seize années de scolarité; possè-der de l'expérience en administration, accepter de voyager et de tra-vailler régulièrement les fins de semaines.

SALAIRE: Le salaire pour ce poste se situe entre \$20,000.00 et 25,000.00 par année et est accompagné d'avantages sociaux très intéressants.

Les candidat[e]s dolvent faire parvenir leur curriculum vitae avant le 30 octobre 1978

Adresser vos demandes à: Mile Jeannine Séguin Présidente générale Association canadienno-française de l'Ontario 260, rue Dalhousie, pièce 204 Uttawa, Ontario

LE SPORT

Ligue Devon Park

L'équipe du Club Alouette se fait valoir

L'équipe du Club Alouette se classe actuellement en dernière position avec 10 points, derrière l'équipe du Club Caboto qui s'en est mérité 14 dans la ligue de hockey Devon Park qui compte également six autres équipes.

La prochaine partie verra l'équipe s'opposer aux Ottawa Stars le samedi 28 octobre à 9h40 à l'arène Adstoll. M. Lucien Gava est gérant de l'équipe et M. Ron Guignard en est l'instructeur

Le 4 novembre, il n'y aura pas de parties régulières, mais plutôt une partie spéciale entre les étoiles de la ligue, dont 3 membres du club Alouette, soit Eldon Morais, Terry Morais et Etienne Rail et les "Red Wing Oldtimers" qui compte entre autres Bill Gordsby, Alex Delvicchio, Bobby Brown, Lou Bendo et Joe Klukay. La partie est au bénéfice du "Windsor Wheelchair Sports Club".

Classement de la Ligue de Quilles de l'A.F.S.W.E. après le 22

COLOBIO	
Les Braves	19
Les Copains	14
Les Voyageurs	14
Les Coqueluches	13
Les Drogués	13
Les Bras d'OR	9
Les Jokers	9
Les Lions	8
Les Malfaiteurs	6
Les Expos	6
Les Castors	41/2

La Ligue de hockey de l'A.F.S.W.E. est en marche

La ligue de Hockey "Old Timers" de l'Association Francophone des Sports de Windsor-Essex compte cette année quatre équipes qui ont commencé la fin de semaine dernière leurs com-

pétitions régulières de la saison à l'arène de St-Clair Beach

Les parties ont lieu le samedi soir. Le 28 octobre les équipes Gerard Excavating et les Castors se disputeront une partie à 8h00 et celles du Centre Canadien-Français et les Alouettes une autre à 9h30. Le samedi suivant, soit le 4 novembre, aux mêmes heures, le Centre Canadien-Français et les Castors s'opposeront pour la première partie et les deux autres équipes pour la deuxième.

CAVALCADE

of Magic and Novelties

Trucs-plaisanteries masques-costumes maquillage théâtral perruques-barbes-moustaches

4663 est chemin Tecumseh Windsor, Ont.



Téléphone [519] 948-5353

Début de la saison de la Ligue de ballon-balai

Les trois divisions de la ligue de ballon-balai de l'Association Francophones de Sports de Windsor-Essex se mettent en branle cette fin de semaine. Dans la division des en-

Dans la division des enfants, le 28 octobre, l'équipe Colbno Equipment Rental joue contre l'équipe Relid's Trophy Centre à 4 heures alors qu'à 5 heures les équipes Royal Arcanum et Leclair Construction s'opposeront. Le lendemain, c'est la division des hommes qui lancera sa saison par des parties entre les équipes Leclair Construction et Maseau Transport Refrigeration à 5h30 et entre celles du Village Inn (Leamington) et Club Alouette à 6h30. Suivra à 7h30 la première partie entre les équipes de femmes Club Alouette et Thompson Sports.

(Les dirigeants de la ligue indiquent que deux autres équipes de femmes seront bientôt en lice et qu'il reste encore quelques places de libres sur ces équipes. Les intéressées peuvent communiquer avec M. François Gaudet au 252-470 ou Paul Poirier au 735-5768).

Le samedi suivant, soit le 4 novembre, les parties de la division des enfants se-



ront entre les équipes Colbno Equipment Rental et Leclair Construction à 4h00 et entre celles de Reid's Trophy Centre et Royal Arcanum à 5h00.

Le dimanche, 5 novem

FRONER

bre verra un concours entre les deux équipes actuelles de femmes à 6h30, alors que chez les hommes ce sera entree le Village Inn (Leamington) et Leclair Construction à 5h30 et entre le Club Alouette et le Maseau Transport Refrigeration à 7h30.

Toutes les parties ont lieu à l'arena St-Clair Beach.

BIENVENUE

à tous les délégués au XXVIe congrès de la Fédération des API

Nous souhaitons que votre séjour à Windsor sera des plus agréables

Le Comité du Congrès

The Total Woman

Fashion Boutique

3921 rue Seminole Windsor, Ont.

945-5017

"Il nous fait
plaisir d'offrir
un foulard
gratuit à
chaque client
qui nous
présentera
cette annonce
en faisant
un achat".





ACFO

OFFRE D'EMPLOI ANIMATEUR/TRICE

4 postes à combler dans les régions suivantes Nord-ouest [Thunder Bay] Kirkland Lake Prescott-Russell Timmins

FONCTIONS: Travailler avec une équipe de bénévoles [regroupés au sain d'un conseil régional], afin de mettre sur pled des programmes et projets aptes à favoriser la sensibilisation et la participation des francophones d'une région donnée, à la vie culturalle, sociale, économique et politique de la communauté franco-ontarienne, collaborer avec les autres animateurs du Service d'animation de l'A.C.F.O. à cartains projets d'envergure provinciale.

EXIGENCES: Connaissance du milieu franco-ontarien, expérience pertinente de 3 ans en animation, bonne connaissance du français, mobilité au sein de sa région.

SALAIRE: \$14,800 à 15,600 et nombreux avantages sociaux

Veuillez préciser le poste qui vous intéresse et veuillez inclure votre curriculum vitae accompagné de trois références.

DATE LIMITE: 8 novembre 1978

Faites parvenir votre demande: Coordonateur-Adjoint du Servise d'animation Association canadienne-française de l'Ontario 260, rue Dalhousie, pièce 204 Ottawa, Ontario K1N 7F4

VARIETE POUR LE PETIT DE JEUNER



de la journée. Essayez le gâteau ¾ tasse de farine non tamisée

de la journée. Essayez le gâteau ¾ tasse de farine non tamisée aux raisins secs pour le petitious usages déjeuner, le déjeuner du di-2 c. à table de sucre manche ou la collation, et les 3 c. à thé de poudre à pâte crêpes pourraient même servir ¼ c. à thé de sel de souper tardif.

GATEAU AUX RAISINS SECS ET AU SON

34 de tasse de margarine

1 tasse de céréale Kellogg
Al-Bran ou Bran Buds
2 c. à table de margarine ou de

34 de fasse de margarine ordinaire ou de beurre 1 c. à thé de zeste de citron râpé 1 tasse de sucre 2 oeufs 1 tasse de crème sûre 1½ tasse de crème Kellogg

1½ tasse de cereaie rechogg All-Bran 1½ tasse de farine non tamisée tous usages 1 c. à thé de poudre à pâte ¼ c. à thé de sel ½ tasse de raisins secs.

Directeur: M. Fergus Melady Entrepreneur de pompes funèbres Embaumeur licencié

Belle-Rivière 728-2000

Windsor 258-6382

Nettoveur à sec Service de lessive de chemises Réparations usuelles de vêtements (tout fait sur les lieux)

Colonial Cleaners

7805 est, rue Wyandotte (près du ch. Lauzon)

948-7331

Imprimerie Lacasse Técumseh Ontario 735-4121

'La seule imprimerie bilingue dans le comté d'Essex'

JANISSE FRÈRES LIMITÉE

Entrepreneurs de Pompes Funèbres

1139, rue Quellette

Windsor

253-5225

Gaston Therrien **GUS SUNOCO**

Nous sommes heureux de pouvoir vous servir en français

3419 est Chemin Tecumseh

948-4091

sucre, la poudre à pâte et le sel.

Mélanger l'oeuf, le lait, les céréales Kellogg All-Bran ou Bran
Buds et la margarine; laisser
10 euf l'égèrement battu
11/4 tasse de lait
11 tasse de céréale Kellogg
All-Bran ou Bran Buds
2 c. à table de margarine ou de
beurre fondu.

Dans une grande poête, faire table de gras de bacon jusqu'à ce qu'il poéle chaude à température soit doré, le retirer puis l'égout-moyenne. Verser la pâte dans l'émietter. Mettre de côté I cuillère à table de gras de bacon par crèpe. Faire dorer des deux grand récipient, mélanger les chaque côtés, environ 3 minutes de un grand récipient, mélanger les chaque côté. Recommencer miettes de bacon, la farine, le l'opération. Donne 18 crèpes.

MANGEZ 6 FOIS PAR JOUR

La chasse aux livres

La chasse aux livres est ouverte Généralement, on décide de devenir filiforme quand le printemps s'annonce et que la mode d'été sort. Des que vient avril, la chasse aux livres superflues est ouverte, qui accusent les formes, aux maillots de bains qui dessinent cruellement les bourrelets de la taille. Alors, en avant les régimes draconiens, les privations de toutes sortes, les petites pilules miracle, les tisanes dites "fondantes". Et c'est ainsi qu'on prend tout naturellement le chemin de la dépression nerveuse.

chemin de la dépression nerveuse.

Néanmoins, sans être at-teinte d'une obsession de l'amaigrissement, il ne faut pas croire que l'obésité est un mirage, une illusion. Elle existe, hélas! et elle pose un difficile problème, elle se réclame d'un traitement

prolongé.

Au départ, le succès d'une cure d'amaigrissement dépend de vous et de votre volonté de modifier vos habitudes alimentaires. Puisque vous ne pouvez vous permet-tre de manger comme les autres, il vous faut accepter, pendant un temps plus ou moins long, de vous sou-mettre à des règles strictes.

La cure exige également e vous meniez une vie régulière, que vous respec-tiez les rations alimentaires permises, que vous accep-tiez de vous mettre à table

à heures fixes.

Et méfiez-vous des erreurs classiques. Par exemple, vous priver de viande, de poisson, d'oeuf ou de fropoisson, d'oeur ou de rop-mage, alors que vous avez besoin d'un minimum de protéines par jour (de 50 à 60 grammes), n'aura qu'un résultat: faire fondre vos muscles mais pas votre grais-

Une autre imprudence

Une autre imprudence à ne pas commettre est d'absorber moins de 800 calories par jour. Des que vous reprenez votre poids initial, plus quelques livres dont vous vous passeriez bien. Sauter des repas, vous priver de petit déjeûner n'est pas recommandable non plus. Quand vous vous mettez à table, vous étes affamée et votre organisme, bien reposé par le jeûne que vous lui avez imposé, assimile tout.

le tout. le tout.

Actuellement le régime
le plus efficace est celui
que recommande le Professeur Lambert. Il conseille de faire cinq ou six petits repas par jour au lieu des trois que vous avez l'habitude de pren-

vous avez l'habitude de prendre.

Tous les spécialistes de l'obésité sont en effet d'accord sur le principe suivant: la même quantité d'aliments, absorbée en 5 ou 6 fois, fait davantage maigrir que si elle est répartie en deux ou trois fois. Essayez et vous verrez.

fois. Essayez et vous verrez.

Tout est dans le cerveau
Un espoir point actuellement à l'horizon de ceux
qui endurent le martyre de
l'obèse. Le Professeur Bricaire, spécialiste des maladies
de la nutrition, vient de faire
une découverte importante,
basée sur le fait qu'il y a,
entre la cellule graisseuse et
les centres de régulation de
l'appétit (ils se nichent dans
le cerveau) une liaison horle cerveau) une liaison hor-monale.

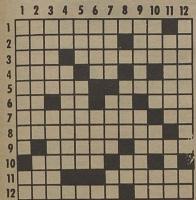
monale.

Selon lui, il existe donume hormone capable d'agir sur les graisses et de les détruire. C'est cette hormone qui fait défaut aux "gros" et cela explique leur facilité à transformer automatiquement ce qu'ils mangent en tissu adipeux.

Mais il reste encore à isoler cette hormone, à la traiter, puis à l'administrer aux malades qui connaîtront alors la joie de se lever de table sans avoir pris une ou deux livres supplémentaires.

Coin du jeu

MOTS CROISES



HORIZONTALEMENT

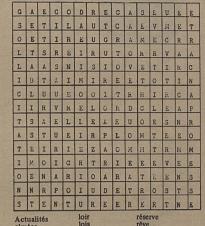
- -Défaut de soin. -Suivre les conseils de. Nom des anciens recueils de la ville de Paris.
- A-Partie du corps. Etat de ce qui est difforme (pl).
 A-Petit prophète. Préfixe. Dans notre.
 Cavité irrégulière. Siège de cérémonie.
- 5—Cavité irrégulière. Siège de cérémonie.
 6—Pron. pers. Consonnes. Du verbe avoir. Titre anglais.
 7—Caractère irréel. Abrév. d'Edouard.
 8—Qui donne des teintes aux étoffes.
 9—Refutons. Tramways.
 10—Sans cornes. Milieu.
 11—Principe de vie. Jeune enfant.
 12—Ecrivain français. Comm. de Belgique.
 VERTICALEMENT
 1—Resoin Avant-midi

- 1 Besoin Avant-midi. 2–Fille qui va à l'école. Habitant. 3 –Un des plus longs boulevards sur l'île de Montréal. Passe dans une eau nouvelle.

IOUEZ AVEC NOUS



- 4-Parcouru des yeux. Impératrice des Français.
 5-Trois Intres de "Hitler". Partie fixe d'un moteur.
 6-Oiseau. Planête.
 7-Nom gaélique de l'Irlande. Mélodies. Pron. pers.
 8-Gamin de Paris. Note.
 9-Moteur. Père d'Andromaque.
 10-Choisi. Bon pour les chiens. Route rurale. Adv. de lieu.



Actualités almées aloi articulation

Elle émerveiller entrer établissement

Réponse du no.

Lier

mire moudre Comme

Pair pancarte parade promesse Rare*

Marguerite

réserve rêve ricanement roturiers

Sacerdoce saturation sauveur sollicitations

termes toilette tour trace tracer

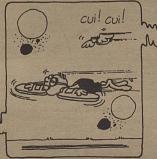
GAUCHERIE 11-Moquerie. - Genre d'ombellifères comprenant plusieurs

especes, 12-Ville des Pays-Bas. - Sont voisines dans relevé











PROBLEME 3510

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	N	B	G	L		G	2	N	C	E		A
							R					
							N					
												旦
							A					
							1					
8	T	8	1	7			R	I	£	2		A
9	E		N	1	0	N	S		T	R	A	M
												旦
12	M	E	R	1	M	E	E		N		E	

PALMARES

- 1 Music box Dancer F. Mills
- 2 Les fiancés du lac de... A. Voyer
- J. Iglesias
- 4 Les belles erreurs Adamo
- 5 Où en est ma vie M. Louvain



Mets grillés-rôtis

Ontario Motor League

Windso bureau: 255-1212 poste 235

Propriétaires: Phil & Bev Fruits de la mer

Pointe-aux-Roches, Ontario 7340 rue Tecumseh 7

Stoney Point Tavern

à domicile: 734-7998 'Il me fera plaisir de vous

Rite-Way Carpet Cleaners

-Nettoyage de tapis -Nettoyage d'ameublement à sec où à vapeur -Machine à louer

J.J.M. THEROUX

Bureau: 735-4354 Domicile: 735-8015

E.A. Archer

montres et diamants

Tilbury, Ont.

Taylor et Delrue

682-2631 30 rue Queen N. Tilbury

GARDERAIS ENFANTS [bébé à 6 ans] à domicile

"Couturière"

1347 Ellrose

Harvey's Sheet Metal 1449, rue Lincoln Windsor

253-5552

ciné - télévision - radio - ciné - télévision - radio -



SAM. 28 oct.

8h00 Cours scolaire en Onta-

9h00 Candy 9h30 Le Petit Lord Fauntleroy 10h00 L'odyssée de Scott Hun-

10h30 Les Héros du Samedi 11h30 Téléjeans 12h00 La Semaine Parlemen-taire à Ottawa 13h00 La Course Autour du

nonae 14h00 Football Canadien 16h30 A Communiquer

17h00 Bagatelle 18h00 Hebdo-Samedi 19h00 Cosmos 1999: Retour du

voyageur. 20h00 Cinéma: Le fantôme de Hollywood, Drame policief a-méricain avec Peter Lawfornent méricain avec Peter Lawford, Jackie Coogan. Ils ne Frappent que la nuit: Drame policier américain avec Jack Warden. Tim O Connor. Joe Mantel. 22h30 Le Téléjournal 22h45 Nouvelles du Sport 23h00 Politique Fédérale

23h10 Cinéma. Taureau. Dra-me. Taureau est le surnom domé à un simple d'esprit d'un village de la Beauce, fils d'une femme que la misère a poussée à la prostitution. Grand et fort, Taureau excite la jalousie des hommes du village et un secret désir chez les fem-

mes. Il gagne par sa candeur el sa tendresse l'amour de la fille d'un voisin, mais les villageois ne l'entendent pas ainsi. 24h50 Ciné-Nuit. La Marquise

de Brinvilliers. Film. Colbert a des soupçons, suite à la mort successive de trois membres de la famille Aubrat et de nombreux nobles parisiens. Il exige

DIM. 29 oct.

9h00 Poly en Tunisie. Epi.7. Monsieur Fleur tombe dans une embuscade 9h30 Les Floump 9h45 Une Fleur m'a dit 10h00 Le Jour du Seigneur

11h00 La Semaine à l'Assem-

11h00 La Semaine à l'Assem-blée Nationale 12h00 La Semaine Verte 13h00 Initiation à la Musique 13h30 Aux Frontières du Con nu. Etude des grands problè ture. [2e de 5].

14h00 Cinéma. L'Intrus magni fique. Comédie satirique amé

fique. Comédie satirique américaine avec george Peppard. Mary Tyler Moore. 16h30 Le Francophonissime. Jeu-questionnaire sur la langue française. 17h00 Second Regard 18h00 Hebdo-Dimanche 19h00 A Cause de mon Oncle. Téléroman de Jacques Gagnon. On se prépare à fêter l'Halloween. Ayant de la difficulté à digérer son repas, Luce culté à digérer son repas, Luce se couche et fait un drôle de rê-ve. Réal: Maude Martin.

10h30 Les Beaux Dimanches.

Faut voir ça. 20h30 Les Beaux Dimanches. Marie Guyart, veuve Martin ou la Double Vie de Mère Marie de l'Incarnation.

21h30 Les Beaux Dimanches 22h30 Le Téléjournal

22h45 Sport-Dimanche 23h00 Politique Provinciale 23h10 Ciné-Club. Jamais plus toujours. Drame. A Paris. une ieune femme retrouve. dans neune Jemme retrouve, dans J'entrepôt d'un encan, des ob-jets ayant appartenu à une amie, Elle renoue avec un pro-fesseur qu'elle a connu autre-fois. Après avoir assisté à la dispersion des souvenirs de son amie, elle revoit le profes-seur et leurs destins semblent s'orienter vers un avenir com-

UND

30 oct.

9h00 en Mouvement 9h15 Les Oraliens 9h30 Passe-Partout. "Plein et 10h00 Une Fenêtre dans ma

10h15 Virginie 10h30 Cours Scolaires en Onta

11h30 Harold Lloyd 11h30 Harold Lloyd
12h00 Vers l'Aventure. L'histoire d'un garçon. Mebratu,
qui quitte la maison familiale
pour aller à la recherche d'un

trésor. ''Massaua''. 12h30 Les Coqueluches 13h30 Le Téléjournal 13h35 Femme d'aujourd'hui 14h30 D'Amour et d'Eau Fraî-

che 15h30 Au Jardin de Pierrot. "La Ronde des doigts". 15h45 Les Chiboukis. "Les Chiboukis se ressemblent".

16h30 Le Gutenberg. La mouvementée dans une salle de rédaction des années 20. 17h00 L'Heure de Pointe 18h00 Ce Soir

19h00 Les Cirques du Monde. J.P. Blondeau. "Le Chapiteau du prince". Chaque année, le prince . Cnaque année, le prince Rainier invite les meil-leurs acrobates du monde à leurs acrobates du monde à l'ombre de son château à Mo-

20h00 Terre Humaine. Isabelle est désemparée lorsque Jean-François arrive chez elle. Léan-dre remet un cahier noir à son fils Antoine, afin qu'il en lise le

contenu. 20h30 Papa, Cher Papa 21h00 Télé-Sélection. La Mine d'Or. (Shell Game). Drame. Un ressortissant de prison risque à nouveau l'incarcération en tennouveau i incarceration en ten-tant de récupérer une forte somme dérobée à une organi-sation de charité (USA 75). 22h30 Le Téléjournal 23h00 Téléjournal et Sports

Ontariens

23h20 Dossiers: Kitchener 23h20 Dossiers: Kitchener
23h50 Les Brigades du Tigre.
Drame policier. "Collection
1909". Des fuites graves ont
lieu dans les hautes sphères
politiques. Le président Clemenceau chargé confidentiellement la première brigade mohile d'en découvir les origibile d'en découvrir les origi-nes. Le commissaire Valentin concentre son attention sur le salon de couture d'une ancie ne courtisane, fréquenté par les diplomates et les finan-

MARDI

31 oct.

9h00 En Mouvement 9h15 Les 100 tours de Centour Les Pépins de Centour 9h30 Passe-Partout. "Chacun 10h00 Animagerie. "Le Cy-gne" (3e de 5). 10h15 Minute Moumoute! 10h30 Cours Scolaires en Onta-

"Les Grands Echassiers". Les grands échassiers des deltas du Rhône et du Danube. du Knolle et du Panda 12h00 Mini-Fée 12h30 Les Coqueluches 13h30 Le Téléjournal 13h35 Femme D'aujour'hui

14h30 Cinéma. L'Hôpital en fo-lie (Carry on Doctor). Comédie réalisée par Gerald Thomas, avec Frankie Howerd, Kenneth Williams, Jim Dale et Hattie Jacques. Un charlatan se fait accompagner d'une célibataire sourde afin de prouver l'efficacité de sa méthode pour vivre heureux sans l'aide des méde-cins. A la suites d'un léger accident, il est transporté à l'hô-pital où une bribe de conversa-tion qu'il a saisie lui fait croire qu'il n'en a plus que pour une semaine à vivre. Il accepte semaine à vivre. Il accepte alors, pour lui faire plaisir, d'épouser la jeune femme dans sa chambre d'hôpital (Brit 68). 16h00 Bobino 10h00 Bobino 10h30 Les Egrégores 17h00 L'Heure de Pointe 18h00 Ce Soir 18h30 L'Actuel 19h00 Le Monde de Disney 20h00 Grand-Papa 20h30 Jamais Deux sans Toi 21h00 Télémag 22h00 Vivre sa Vie Etre conscient 22h30 Le Téléjournal 23h00 Téléjournal et Sports 23h20 Villages et Visages: Le Moyen-Nord: de Sudbury à Bonfield 23h50 Propos et Confidences Pierre Dudan se raconte (1re

enquête sur les drogues et con-trebandes d'armes, sous le nez d'un commissaire naîf. MERC

24h20 Cinéma. Méfiez-vous des blondes. Co

médie policière française. Un journaliste galant, mène une

1er nov.

9h00 En Mouvement 9h15 L'Evangile en Paj ''Guérison d'un paralytique 9h30 Passe-Partout 'La Flûte'

10h00 Tam Tam 10h15 You Hou "La Terre" (1re de 3). 10h30 Cours Scolaires En On-

11h30 Les Exclus "Fragiles espoirs". Possibili-tés d'amélioration de la situation parfois tragique des malades chroniques. 12h00 Les Chevaux du Soleil

12h00 Les Chevaux du Soleil
"Pauvre vieux cheval".
12h30 Les Coqueluches
13h30 Le Téléjournal
13h35 Femme d'Aujourd'hui
14h36 Le Temps de Vivre

10h00 Bobino
10h30 Le Grenier
Sâdhu, afin que les autres ne s'ennuient de lui en son absence, envoûte Etienne et le fait agir comme lui.

17h00 L'Heure de Pointe 18h00 Ce Soir 18h30 L'Actuel

19h00 Documents 19h30 La Petite Patrie. Télé roman. "Un Chinois dans la

19939 e. Un Chinois dans la ruc". Clément prépare un bon tour à Marie-Paule parce qu'elle a peur du Chinois, Ré-al: Florent Forget. 20h00 Ruce de Monde. Téléro-

20h30 Hors Série Racines. Drame historique d'a près le roman d'Alex Haley près le roman d'Alex Haley, Avec Levar Burton, Edward Asner et Ralph Waite, 2e; Kunta doit subir certaines épreuves avant de devenir un homme: ce sont les rites de l'i-nitiation. Cest sa acours de cet-te initiation que le garçon est capturé par des hommes blancs qui l'embarquent avec d'autres icunes sur un navire. orante qui reinorqueira avire.

21h30 Seénario. Trois jours de grâce. Dramatique, Georges, assistant-comptable dans une banque, voit les gens non pas tels qu'ils sont, mais tels qu'ils les voudrait. Son attitude l'en-

révisibles. (2e de 0). . Réal: Jean-Yves Laforce. . Péalité. "Le

Science-Réalité

Sommeil''. 22h30 Le Téléjournal 23h00 Téléjournal et Sports

23h20 Reflets d'Un Pays De Carleton. Elevage et cultu re de la luzerne, avec Luc Ca vanagh, agriculteur de St-Omer, en Gaspésie. 24h20 Cinéma.

24/20 Cnéma.
Le Général Della Rovere. Dra-me. A gênes en 1944, un hom-me vit d'expédients et exploite les familles des partisans cap-turés par l'ennemi. Arrêté par la police allemande, il accepte, pour échapper à la mort, d'être emprisonné sous un nom d'emprunt. Il devra se faire passer pour le général Della Rovere qui vient d'être tué, afin de dé couvrir ainsi le nom du chef de la Résistance (Fr.-It. 59)

JEUDI

2 nov.

9h00 En Mouvement 9h15 Les Oraliens "En Panne". 9h30 Passe-Partout "Qui est là?"
10h00 Animagerie
"Le Cygne" (4e de 5).
10h15 Minute Moumoute!
10h30 Cours Scolaires en Onta-

11h30 Le Comportement Ani-

"Un oiseau pas comme les autres''. Comment cet extraordi-naire pêcheur qu'est l'huîtrier apprend à ses petits à déguster les moules. 12h00 Démétan, la Petite Gre

nouille 12h30 Les Coqueluches 13h30 Le Téléjournal 13h35 Femme d'Aujourd'hui 14h30 Cinéma Les Papillons. Polonais. Amou

rettes, jeux et petits drames d'un groupe d'enfants de 11 à 14 ans. Deux petites filles se disputent l'attention des copains de vacances 16h00 Bobino

16h30 Sol et Gobelet "Un jeudi, 4 mars". 17h00 L'Heure de Pointe 18h00 Ce Soir 18h30 L'Actuel 19h00 Dossiers 19h30 Du Tac au Tac

19h30 Du Tac au Tac Téléroman 20h00 Le Travail à la Chaine 20h30 Les Grands Films Le Sauvage, Comédie. A Cara-cas, une Française fuit son fiancé italien et se réfugie dans la chambre d'hôtel d'un com-patriote. Celuciei est un parfu-meur qui a abandonné la civili-sation particular de l'écomeur qui a abandonne la civili-sation pour cultiver des légu-mes au Vénézuéla. La jeune femme s'impose à lui. 22h30 Le Téléjournal 23h00 Téléjournal et Sports

Une page avant de mourir' Dans son roman "Une page avant de mourir", Jason King décrit comment un homme est passé en contrebande à la fron tière est-allemande. Les Servi ces secrets anglais forcent l'auteur à réaliser son exploit à leur profit.

VEN. 3 nov.

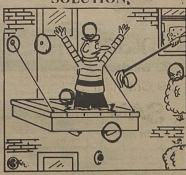
9h00 En Mouvement 9h15 Les 100 Tours de Centour "Hêtu Hévous". 9h30 Passe-Partout "Le Petit Zèbre". 10h00 La Boîte à Lettres 10h15 Virginie
"On a perdu un robot".
10h30 Cours Scolaires en Onta-

11h00 Grandeur Nature

"Grant McConachie".

11h30 Au Pays de l'Arc-en-Ciel
"La Course". Le chef d'une famille Indienne ne veut pas recevoir d'ordres d'une femme

SOLUTION;



médecin encore novice 12h00 Prince Noir 12h00 Prince Noir
"the Clown"
'the Clown"
'12h30 Les Coqueluches
13h30 Le Téléjournal
13h35 Femme d'Aujourd' hui
14h30 Les Ateliers
15h30 Faufreluche
16h00 Bobino
16h30 Es-tu d'Accord?
17h00 L'Heure de Pointe
18h00 Ce Soir
18h30 L'Actuel 18h30 L'Actuel 18h30 L'Actuel 19h00 Loisirs 19h30 La Légende des Cheva-liers aux 108 Etoiles Série japonaise. "La Rivière de la mort". Le traître Kao Chiu à

corrompu Wang Lung pour qu'il livre ses compagnons. heureusement, Lin Chung a découvert sa trahison, l'a exé

20h30 Super Star 21h30 Consommateurs Plus 22h30 Le Téléjournal 23h00 Téléjournal et Sports

24h20 Cinéma: Les évadés de la nuit. Film de guerre. Avec Léo Genn. Une jeune fille ac-cueille chez-elle trois jeunes soldats.

1h45 Ciné-Nuit

Le Prince et la danseuse (The Prince and the Showgirl). Co-médie. Laurence Olivier, avec Marilyn Monroe, en 1911, à la veille du couronnement de Georges V à Londres, un arrogant grand-duc décide de tromper son ennui avec une jo lie danseuse américaine. Il l'in-vite à dîner dans un salon par-ticulier de l'ambassade. Mais la jeune fille s'enivre et la reine douairière la prend sous sa protection pour en faire sa dame d'honneur au couronne

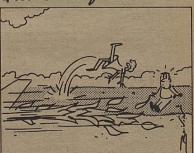
A cause de circonstances in contrôlables, nous ne pouvons publier l'horaire de T.V. pour la semaine du 4 au 11 nov





— Je t'ai dit que je ferai la vaisselle quand j'aurai fini de lire mon journal. C'est un monde, quand même! Qui est-ce qui com-mande ici?

Quel monde que le nôtre!



IE 23 OCTOBRE 1970, GARY GABELICH A ATTEINT LA VITESSE DE 631 MILLES À L'HEURE AU VOLANT DE SON VÉHICULE, LE "BLUE FLAME", À BONNEVILLE SALT FLATS, UTAH. (U.S.A.)

ciné - télévision - radio - ciné - télévision - radio -



59 Chatham SAM.

28 oct

11h30 Passe-Partout 12h00 En Pays de Connaissan ce: Ukraine 12h30 Les Olympiens: Nations

13h00 Autonomie: Le différen

13h15 Echec Au roi: Capablan

ca VS Alekaine 13h30 USA 200: Le présent a 13th30 USA 200: Le présent a-méricain symbolisé par la Cali-fornie du Sud: Los Angeles, Hollywood, le désert: tel est le cadre de l'actuelle course au bonheur. La liberté, la réussite matérielle, la technologie de pointe, l'évasion dans les sec-tes mystiques ou les nouvelles communautés: quelles sont les solutions de l'avenir?

DIM. 29 oct.

11h30 Autour de Moi: Moteur à Combustion Interne 12h00 Grandeur Nature: Ma-

rius Barbeau 12h30 En se Racontant l'Histoire d'Ici: Plus Haut, Toujours Plus Haut Vers 1879, le Cana-Plus Haut Vers 1879, le Canada entre dans une ère de pros-périté. Le chemin de fer sera bientôt terminé, l'agriculture se spécialise et les villes gros-sissent. Mais les travailleurs qui y vivent doivent faire face à des conditions de travail diffici-les à sunporter.

des conditions de travail diffici-les à supporter.

13h30 Les Grands Chefs d'Or-chestre: Georg Solti. Elève de Bartok, le réputé chef d'or-chestre hongrois Georg Solti dirige l'Orchestre symphoni-que de Chicago. Solti parle de sa carrière, de l'opéra et des différences entrê un orchestre européen, par exemple, et un orchestre américain.

22h00 La Lutte de l'Homme Pour sa Surve.

Pour sa Survie 23h00 Introspec

23h30 Dossier Afrique: Entre Deux Mondes. Un des grands problèmes auxquels l'Afrique fait face actuellement est celui de l'adaptation à la technologie moderne, sans que celle-ci af-fecte les valeurs traditionnelles

LUND 30 oct.

11h00 Les 100 Tours de Cen-tour: Monsieur Gobotour s'en va rapidement 11h15 Colargol 16h00 Les Apprentis-Cuistots.

MARD

31 oct.

11h00 Les Boucaniers d'Eau Douce: L'escale 11h20 La Nature et ses Mer-veilles: La famille du merle 16h00 En Pays de Connaissan-

MERC

1er nov.

11h00 Les 100 Tours de Cen-tour: Une Chambre en Désor-

11h15 Colargol: Au Pôle Nord 16h00 Les Marmitons: Les Vo-

20h00 Introspec: Invité: Père Germain Lemieux, Folkloriste. Le folkloriste s'efforce de gar-der intact le patrimoine au coeur duquel il extrait contes et coeur diquei il extrait contes et chansons, qu'il porte ensuite à l'attention du plus grand nom-bre. L'invité, le père Germain Lemieux, est directeur du dé-partement de folklore à l'uni-versité de Sudbury. Il parle des origines du folklore en Ontario francophone. 20h30 Ciné TVO. Parlons ciné-

ma: Harry Fischbach présente une entrevue exclusive tournée à Paris avec Claude Berri, qui parlera de sa carrière au ciné-ma à titre de réalisateur, pro-ducteur et comédien. Le Viel Homme et l'Enfant [1960] Claude Berri - 90 minutes. Menacé par la persécution nazie, un enfant juif âgé de neuf ans, un enfant juif âgé de neuf ans, Claude Longmann, est confié en 1943, à un vieux couple de campagne. Choyé par ceux qu'il appelle "Pépé" et "Mé-mé", l'enfant prend goût á cet-te nouvelle vie. Le vieux, vio-lemment antisémite et igno-rant la véritable indentité du petit, s'atache à l'enfant. La guerre terminée, Claude repart avec «es parents, emportant

JEUDI

2 nov.

11h00 Passe-Partout 16h00 The Sunrunners 16h20 Le Monde des Petits: Ce

Qu'on Entend 22h00 Le Monde en Guerre: En 22MO Le Monde en Guerre: En Route. L'attaque de Pearl Har-bor oblige les Américains à sortir de la neutralité dans la-quelle ils se cantonnaient fa-rouchement depuis le début de la guerre. Après quelques re-vers, la bataille de Midway vers, la bataille de Midway leur rend le contrôle du Pacifi-que. Pourtant, c'est à l'Europe qu'ils consacrent la plus gran-de partie de leurs énergies.

VEN.

3 nov.

11h00 Les Apprentis Cuistots

16h00 Jongleries Mathématiques: La Pêche à la Ligne...et

16h15 Le Jardin des Sensa tions: La Joie

SAM.

4 nov.

11h30 Passe-Partout ce: L'Inde 12h30 Les Olympiens: Nata-

12n30 Les Olympiens: Nation II. L'analyste Edgar Théo-ret explique en quoi consiste l'entraînement des nageurs. L'émission montre de plus près les exploits de Kornelia Ender et de ses consoeurs de l'équipe féminine est-allemande. 13h00 Autonomie: Préparation

pour l'Hiver 13h15 Echec au Roi: Bird VS

Morphy
13h30 America: La Découverte. L'émission évoque les faits
saillants des débuts du coloniasaillants des débuts du colonia-lisme français et espagnol, et la légende des "sept villes d'or", puis nous entraîne au Nouveau-Mexique, en Califor-nie, et en Arizona. Au Nord, elle retrace le voyage de La Saile, du Québec jusqu'à l'em-bouchure du Mississippi.

DIM.

5 nov. 11h30 Autour de Moi: Aérody-12h00 Grandeur Nature: Père Lacombe. Missionnaire dans l'Ouest canadien au milieu du siècle dernier, le père Lacombe fut un grand défenseur des infut un grand défenseur des in-térêts des Indiens. Il vécut avec eux le drame profond de la colonisation de l'homme blanc, qui imposa brutalement son mode de vie aux autochto-

nes.
12h30 En se Racontant l'Histoire d'Ici: Joseph-Adolphe
Chapleau. Rendu au pouvoir,
Chapleau se donne des objectifs précis: augmenter les subventions fédérales, libérer les dettes des municipalités, déve-lopper les ressources naturel-les et industrielles du Québec.

les et industrielles du Québec. 13h30 Les Grands Chefs d'Or-chestre: Zubin Mehta. 22h30 La Lutte de l'Homme pour sa Survie: La Naissance de la Science

24h00 Dossier Afrique: "Nos Ancêtres les Bédouins". Voya-ge à travers l'Afrique du Nord ge a travers l'Afrique du Nord (le Maroc, l'Algérie et la Tuni-sie), et étude historique, géo-graphique et politique de l'A-frique, de sa préhistoire jus-qu'à ses luttes pour l'indépen-

UNDI

6 nov.

11h00 Les Cent Tours de Cen tour: Les Pépins de Centour 11h15 Colargol: En Route pour

16h00 Les Apprentis Cuistots:

MARDI

7 nov.

11h00 Les Boucaniers d'Eau

MERC

11h00 Les Cent Tours de Centour: Hétu Hévous 11h15 Colargol: Colargol et

1711 Cotargot Cotargot el l'Espace
16h00 Les Marmitons: Le Porc
20h00 Introspec. Catte nouvelle série d'émissions invite les francophones de l'Ontario au dialogue est à la réflexion.

dialogue est a la retiexión.

20H30 Ciné TVO. Parlons cinéma: Claude Lelouch discute de ses débuts au cinéma, de son approche cinématographique, de son expérience comme caméraman de nouvelles, des ses réalisations de films publicitai-res, de sa maison de produc-tion, et du succès "d'un Hom-



on vous offre en français albums de mariage

Une Fille et des Fusils avec: Pierre Barouh, Jacques Portet, Amidou et Jean-Pierre. Quatre ieunes ouvriers décident de se dits des films et romans polidits des films et romans poli-ciers, ils s'astreignent à un en-traînement improvisé. Après s'être essayé à divers larcins, ils décident de frapper un grand coup en enlevant une vedette de cinéma. Ils se trom-pent et s'emparent de la dou-blure de l'actrice, mais le pro-ducteur consent quand même à verser une rançon. La Nervosi-té d'un des bandits amateurs provoque une fusillade au mo ment du règlement de l'affaire et les jeunes gens finissent par s'entretuer dans une carrière.

JEUDI 9 nov.

11h00 Passe-Partout 16h00 The Sunrunners 16h20 Le Monde des Petits: Le Renard et le Corbeau Renard et le Corbeau
22h00 Le Monde en Guerre: La
guerre du Désert. Après avoir
repoussé une attaque italienne, les Anglais se heurtent aux
Allemands dirigés par Rommel. Pendant deux ans, ces deux peuples s'arracheront l'Egypte et la Lybie avant que la bataille d'El Alamein ne marque la victoire définitive de

VEN-10 nov.

11h00 Les Olympiens: Les

Sauts 16h00 Jongleries Mathémati-ques: Toutes Sortes de Figures 16h15 Le Jardin des Sensa-tions: La Lune





L.P. Roofing

-Couvertures plattes

-Dalles à eau

-Réparations générales 728-1061

Gérard P. Levesque avocat

52 ouest rue Chatham suite 205 Windsor, Ont. 252-2323

12150 chemin **Tecumseh** 735-9928 735-7157

CBEF 4 540



Programmation Automne-

Lundi au Vendredi

6h00 Bonlour Sud-Ouest: Emission dynamique où la musique fait bon ménage avec l'information: carnet des évènements, pensée du jour, coin des petits, conmée par Jean Taurignan et éalisé par Paulette Richer. h00 Nova. Documentaire léger traitant des arts, sciences, voyages, agriculture et musique. Animateur, Stéphane Bolsjoly.

9h30 La vie quotidienne 11h00 Succès d'Or de la Chanson Française. Emis-sion musicale mettant quotidiennement en vedette un artiste. Animateur Stéphane Boisioly.

12h00 Le monde mainte-nant: Information interna-tionale, nationale et provin-

12h30 Ontario-Midi. Magazine d'actualité ontarienne. zine d'actualite ontarienne.
Collaboration des quatre
postes auf forment le réseau ontarien. Ottawa, Toronto, Sudbury et Windsor.
13h00 Présent National

13h00 Présent National
13h30 Les copains d'abord.
Emission musicale animée
par Pierre Paquette.
14h30 Francine Marchand
15h30 V'la L'Bon Vent.
Musique rythmée entrecoupée de services publics,
compélie de la prot et chronouvelles du sport et chro-niques. Animée par Robert

Devanthéry

17h10 L'Express du sud.

Emission locale d'affaires
publiques animée par Pierre Pilon et réalisée par Mi-

18h00 De tous les points du 18h15 Au rythme du monde

18h15 Au rythme au monce et commentaire 18h30 Sports 18h30 D'un soleil à l'autre 19h00 Bloc d'émissions cul-turelles provenant du ré-seau FM 22h00 Le monde ce soir 22h15 Culbute

23H00 Par quatre chemins 24h00 Alliege. Une heure de poésie et de détente sous le signe de la qualité. Animateur Denis Binet.

Bioc d'emissions culturel-les provenant du réseau FM

Lundi

19h00 Book club 19h30 Folklore 20h00 Musique Canadienne 21h00 Escales

19h00 L'Art aujourd'hui 19h30 Jazz en liberté 20h00 Orchestres Cana-

21h00 Documents

19h00 Littérature au pluriel 19h30 Horizon 20h00 Grands Concerts 21h30 Atelier des Inedits

19h00 Des livres et des hommes 19h30 Entretiens 20h00 Orchestre Symphoni-21h30 La Feuillaison

Vandredi

19h00 Le pont des arts 19h30 A Cappella 20h00 Musique des nations 21h00 Premières

Samedi

6h00 Le Lendemain de la Veille. Animateur, Stéphayenne. Animateur, Stephie-ne Boisjoly. 9h00 concert intime 9h30 Banc d'essai 10h00 Les gouts réunis 10h30 Meiodles 11h00 Disco Rock. Animateur, Stéphane Boisjoly. 12h00 Le monde mainte-

12h16 L'Econothèque 13h30 La science et vous 15h00 Au fil des arts 17h00 Dossiers 18h00 De tous les points du 18h20 Dialogue 19h00 Connaissances d'au-

jourd'hui 19h30 Les grandes religions 20h00 La grand' jase

6h00 Le matin de la fête 7h00 Messe 8h00 Le matin de la fête 9h00 Orchestre de chambre du Québec Bh30 Les jeunes artiste 10h00 Récital d'orgue 10h30 Récital 11h00 Transit 12h00 Le monde mainte-12h15 Présent International 13h10 A suivre. Conjonctu-re politique au Canada 14h00 L'Evènement 15h00 La semaine à la chambre des communes ou l'évènement 16h00 Voix et rythmes du pays 17h00 Jumelage 18h00 De tous les points du 18h20 Gens de mon pays

19h00 A tol Jean Maurice

Windsor et le comté d'Essex travaillent ensemble "The United Way"



Ce message d'intérêt publique vous est présenté par:

Morand Insurance Agency
Division of Dale & Company Ltd.
Security Building, Windsor Téléphone: 253-6388

Louis Phillippe Séguin et fils, comptables 744 rue Ouellette, Windsor Téléphone: 253-6326

Les Publications des Grands Lacs Inc. Editeur du Rempart